

dorelan®
dormire bene vivere meglio

RO. MA.

Romantic Mattresses Made in Italy

dorelan®
dormire bene vivere meglio

Vuelve a descubrir el placer de tus momentos de descanso, regálate la plenitud de un lugar de bienestar, comodidad, sofisticación y encanto.

Índice

El nuevo diseño del descanso	3
Tecnologías.....	15
Fundas.....	35

LÍNEA DE MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología «Armonia»

Capri	50
Positano.....	52
Amalfi	54

Tecnología «Auxilium»

Cortina.....	56
Taormina	58
Modica	60

LÍNEA DE MUELLES DE ALTO SOPORTE PROGRESIVO

Tecnología «Tempus»

Rapallo	64
Portofino.....	66
Levanto.....	68



El nuevo diseño del descanso

Con la exclusiva Colección Dorelan Ro.Ma., Dorelan diseña un nuevo modo de pensar el colchón y amplifica la dimensión del descanso transformando la zona de noche en un sofisticado refugio de relajación y belleza, para vivir plenamente, no solo de noche, sino también una experiencia de profundo confort, rica y llena de emociones...

Lo que te presentamos es una Colección de colchones creada respetando la tradición de fabricación más noble y clásica, siguiendo impecablemente las nuevas tendencias de la vida contemporánea, que convierten a la casa en un ambiente fluido, donde los límites entre los espacios se vuelven a trazar constantemente. Hoy en día, la zona de noche se está convirtiendo cada vez más en un lugar para vivir en cada momento del día y de la noche, dejando atrás la definición clásica de «cuarto de dormir», para transformarse en un ambiente estimulante y refinado, un espacio-tiempo dedicado a la relajación, a las emociones y a los instantes que dedicamos cada día al cuidado y a la escucha de nosotros mismos. Estos momentos que se están haciendo cada vez más raros y cortos, y por esta misma razón más y más preciosos y absolutos.

En esta nueva dimensión de descanso, los colchones Dorelan Ro.Ma. se colocan en el centro más íntimo de tu hogar, convirtiéndose en el corazón acogedor de tus momentos de paz, el lugar de privilegio de tu relajación y una fuente secreta de recarga física y emocional.

Tu refugio en la comodidad, tu secreto de relajación

Lo que hace que cada colchón de la nueva Colección Ro.Ma. sea simplemente único es el confort de alto nivel que ofrece para tu descanso. Un confort que es sinónimo de bienestar, pero también de encanto y elegancia, que regala a nuestros Clientes un descanso profundamente regenerador y una valiosa experiencia de placer cada noche.

Es lo que llamamos el «Confort Dorelan Ro.Ma.»: una experiencia que, por cierto, comienza desde el cuerpo, que es soportado con precisión y ergonomía perfecta, gracias al nivel elevado de innovación de nuestras tecnologías, y acogida con suavidad y profundidad por los preciosos revestimientos del Sistema de Fundas, capaz de seguir perfectamente cada una de nuestras líneas y de acompañar cada mínimo movimiento con una increíble elasticidad... Un confort que se expande involucrando nuestros sentidos con el tacto, estimulado por formas sinuosas, la generosidad del acolchado y la preciosa suavidad de los tejidos, y con la mirada cautivada por la elegancia de las líneas, la sofisticación del diseño y la belleza de la versión con burlete.

Una experiencia exclusiva, elegante y envolvente, para transformar en pura emoción cada momento de relajación.

Crear soluciones altamente innovadoras, gracias a las tecnologías de realización más sofisticadas, a los sistemas de muelles avanzados y patentados, a los revestimientos de excelente calidad y al diseño extraordinariamente elegante, refinado y acogedor: esta es nuestra visión, la característica que hace de la marca Dorelan un icono indiscutible de clase y un importante punto de referencia en el sector italiano y europeo de productos para camas.

Desde siempre, Dorelan ofrece a sus Clientes productos de vanguardia en materia de patentes y tecnologías propietarias: desde 1968, cuando fue creado el primer colchón de Dorelan, hasta hoy, la historia de nuestra marca es la historia de una serie de innovaciones que han marcado etapas importantes en la evolución del mercado del descanso.

Y eso no es todo... Siempre hemos combinado el estudio de sistemas de muelles tecnológicamente avanzados con la investigación de soluciones igualmente innovadoras para los revestimientos, el acolchado y los tejidos, combinándolos con materias primas de elevada calidad para crear productos que garanticen una acogida inolvidable y una higiene impecable.

Una pasión auténtica por las elaboraciones de alta calidad y una estética refinada son los rasgos distintivos de la Colección y del estilo de Dorelan Ro.Ma., con costuras profundas, acabados preciados y acolchados refinados que siempre han formado parte de nuestra misión: dar a los Clientes el lujo exclusivo de una experiencia de bienestar realmente completa.





RO. MA.

Vuelve a descubrir el placer de tus momentos de descanso,
regálate un confort exclusivo, lujoso y cautivador...

Regálate el confort de alta gama Dorelan.



Bienvenido al mundo de los clásicos contemporáneos

Desde 1968, año de su fundación, Dorelan siempre ha vivido como protagonista la noble historia del colchón de muelles, presentando en el mercado soluciones constructivas que luego se han convertido en clásicos, a menudo un estándar adoptado por unanimidad. En los últimos años, las innovaciones tecnológicas están llevando a los hogares de nuestros clientes colchones de muelles que de «tradicional» solo conservan las características de longevidad, solidez y seguridad, logrando prestaciones de confort y acogida nunca antes probados.

Siempre hemos respetado la más alta y noble tradición artesanal y de fabricación, reinventando, colección tras colección, el clásico sistema de colchones de muelles, para dar vida a productos capaces de interpretar, con modernidad absoluta, las nuevas exigencias de confort de descanso, combinando tecnología avanzada y fina mano de obra, antigua experiencia y enfoques innovadores, pasión por cada detalle y acabado y amor por el diseño más sofisticado y contemporáneo.

Los productos de Dorelan Ro.Ma. representan la excelencia en el campo de los colchones de muelles, gracias a las numerosas patentes exclusivas y a la búsqueda constante de prestaciones superiores, que se combinan con la pasión por la elegancia, el refinamiento y la belleza, entendida no solo en un sentido estético, sino también como lo bello para usar y disfrutar, día tras día, noche tras noche.

*Bienvenido
en el mundo*

Dorelan

LA EMPRESA

Dorelan es una de las marcas italianas especializadas en sistemas de descanso más importantes. Gracias a la experiencia y los conocimientos adquiridos en décadas de investigación y desarrollo continuo, Dorelan ofrece a sus Clientes toda la seguridad y longevidad de los colchones de muelles tradicionales combinada con el más alto nivel de confort y prestaciones excelentes.

Fundada hace más de 50 años, la Empresa hoy se ha convertido en un punto de referencia indiscutible a nivel de comodidad, elegancia, innovación tecnológica y soluciones ergonómicas exclusivas.

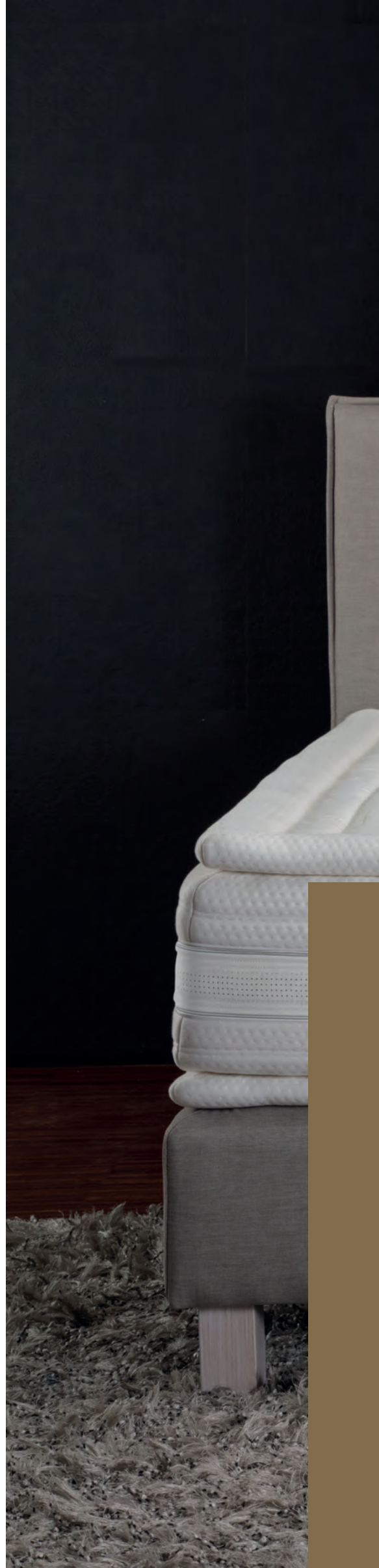
TRES GRANDES PASIONES


La calidad de los sistemas de camas de Dorelan es el resultado de tres grandes pasiones.

Para la investigación en el campo de la innovación tecnológica, respetando siempre la artesanía más tradicional de los productos, con una serie de patentes exclusivas.

Por una cuidadosa selección de materiales y un verdadero amor por la seda, la lana, el algodón y las materias primas más preciosas y naturales.

Por los finos acabados, la atención a los detalles, la pasión por el diseño elegante y refinado.





Durante más de 50 años, hemos diseñado nuestros colchones en función de sus exigencias y preferencias, para acoger en un suave abrazo las emociones más dulces de tus momentos de relajación.

Más de 50 años de actividad al servicio del bienestar del descanso

DORELAN ES EL SÍMBOLO DEL SABER HACER, UNA CALIDAD TOTALMENTE ITALIANA. TRABAJAR SEGÚN FASES DE PRODUCCIÓN QUE INVOLUCRAN A LA INNOVACIÓN, TECNOLOGÍA Y ALTA CALIDAD DE REALIZACIÓN ITALIANA ES EL FUNDAMENTO DE CADA PRODUCTO, PARA GARANTIZAR LA EXCELENCIA A NUESTROS CLIENTES.

Hablar de Dorelan significa volver el tiempo atrás al 1968, en Forlì, cuando los dos socios fundadores de la empresa, Diano Tura y Pietro Paolo Bergamaschi, dentro de un pequeño taller, han comenzado a crear el primer colchón.

A partir de ese día, año tras año, la experiencia, las competencias y la innovación han aumentado; estos importantes aspectos han permitido a Dorelan afirmarse no solo en Italia sino también en el mundo.

La búsqueda de soluciones cada vez nuevas, la elección de materiales innovadores y su transformación según procesos tecnológicamente avanzados son la clave para la creación de productos con características únicas, capaces de regalar un bienestar completo y una maravillosa experiencia de confort.

Con el objetivo constante de mejorar y perfeccionar sus productos, Dorelan colabora con importantes institutos de investigación y departamentos de las mejores universidades italianas. Los laboratorios internos son supervisados constantemente por asociados externos acreditados, que verifican y validan el resultado científico.

1968

Año de fundación de la empresa, los dos socios fundadores, en un pequeño laboratorio de Forlì, han comenzado a producir el primer colchón.

2.000

El número de puntos de venta en Italia y en el mundo que tienen en sus tiendas y venden productos de Dorelan.

10.000

Clientes en el sector hotelero y de cruceros han escogido a Dorelan para el descanso de sus huéspedes.

52

Los países del mundo donde Dorelan está presente con sus productos para el descanso.

2.000

Artículos salen de nuestras líneas de producción cada día.

40.000

Los metros cuadrados de la fábrica donde se realizan todos los productos.

dorelan



*Toda la seguridad
de la solidez en el mercado*

COMPETENCIA

En el diseño de productos, en el conocimiento del mercado y de las dinámicas comerciales del sector de productos para camas en Italia y Europa.

INNOVACIÓN

Para el acceso a soluciones tecnológicas internacionales altamente innovadoras, que nos permiten utilizar patentes exclusivas para crear sistemas de camas únicos e inimitables.

ESTABILIDAD

Nos acercamos al mercado siguiendo planes extensos de inversión, lo que nos convierte en un Socio Comercial sólido, serio y fiable.

COMPETITIVIDAD

Gracias a los contactos constantes con las redes comerciales de todo el mundo, que nos permiten anticipar las tendencias más significativas del mercado.

Los distribuidores de Dorelan Escucha de las necesidades, asesoramiento y productos personalizables

Cada persona tiene necesidades diferentes en cuanto a soporte y comodidad y es fundamental escuchar sus necesidades y saber cómo dirigir al cliente hacia el producto que responda con mayor precisión a sus solicitudes. Los minoristas de Dorelan ofrecen a sus clientes consejos reales durante los cuales identifican exigencias y requisitos, y ofrecen las soluciones más adecuadas.

Para que el distribuidor pueda responder de manera correcta a las solicitudes, todos los colchones de la Colección Dorelan Ro.Ma son personalizables en lo que respecta a la sensación de confort y acogida manteniendo inalterados el soporte y la ergonomía.

En el interior de cada ficha de producto hay un soporte válido que puede utilizarse durante la fase de consulta, se trata de un recuadro donde se indican información y consejos sobre el tipo de soporte que proporciona el colchón y una breve sugerencia sobre el tipo de cliente que podría preferirlo.





Tecnologías

Innovación constante, materiales seleccionados y una gama muy amplia de muelles de alto rendimiento, así como 50 años de experiencia: estas son las excelencias que hacen de los productos Dorelan sea un verdadero diamante de la innovación y perfección tecnológica.

Armonia, Auxilium y Tempus: descubra una a una las sorprendentes tecnologías que renuevan una vez más el concepto de confort en el panorama del diseño más innovador de colchones de muelles.

Nuestra elección, tu valor

UNA OPORTUNIDAD PARA TI

En un mercado en el que cada día más empresas intentan crear «un solo» tipo de colchón que pueda presentarse como válido y adecuado para todos, nosotros de Dorelan seguimos convencidos de que la posibilidad de personalizar el descanso eligiendo entre un amplio abanico de propuestas sigue siendo hoy en día, y quizás hoy más que nunca, la verdadera clave para dar a cada uno de nuestros Clientes un confort perfecto y un bienestar de descanso real.

Cada Cliente es para nosotros una persona única e inigualable: peso, altura, contextura, hábitos, posiciones de descanso y gustos en tema de relajación, sin mencionar todas las necesidades y preferencias especiales a nivel de acolchado, materiales, higiene y mucho más...

Cada uno encuentra su comodidad ideal en productos con características diferentes, y encontrar el colchón perfecto para sus necesidades significa poder elegir entre una amplia gama de propuestas, todas personalizables.

Por eso, el valor más importante de la colección Dorelan Ro.Ma. es precisamente la amplitud y diversificación de nuestra gama de tecnologías y las patentes exclusivas y patentadas, perfectas para satisfacer incluso las exigencias más diferentes de nuestros Clientes y los tuyos: en términos de confort, sensación de descanso y, sin dudas, en términos de relación calidad/precio/rendimiento.

Es una ocasión más para ti, Distribuidor, para distinguir tu presencia en el mercado, haciéndola única y no comparable a la de tus competidores, con un mundo de «herramientas» a tu disposición para demostrar tu profesionalidad, gracias a la exclusividad de las propuestas de Dorelan.





Investigación y Tecnologías exclusivas

Una característica distintiva de Dorelan es la búsqueda de tecnologías y materiales innovadores, para ofrecer siempre soluciones de vanguardia que garanticen un alto rendimiento en cuanto a ergonomía y comodidad.

Desde sus inicios, Dorelan ha desarrollado siempre nuevas tecnologías y soluciones de fabricación, con el objetivo de ofrecer soportes cada vez más avanzados que sostengan perfectamente cada zona del cuerpo, para un bienestar que se renueva cada noche.

Nuestra amplia gama de sistemas de muelles es capaz de ofrecer hoy en día una **GAMA REALMENTE COMPLETA Y DIVERSIFICADA** de soluciones avanzadas, con muelles diseñados para satisfacer todas las necesidades de reposo, para ofrecer a nuestros Clientes la posibilidad real de personalizar la calidad de su descanso, con la seguridad de disfrutar de las más altas prestaciones en términos de confort durante mucho tiempo.

Y HAY MUCHO MÁS

La elegancia de las formas, la sofisticación de los detalles y del diseño son para nosotros el lenguaje más directo para contar cada día y cada noche a nuestros clientes el alto nivel de perfección tecnológica alcanzado por cada uno de nuestros colchones y la terminación perfecta para una experiencia de confort verdaderamente inolvidable.



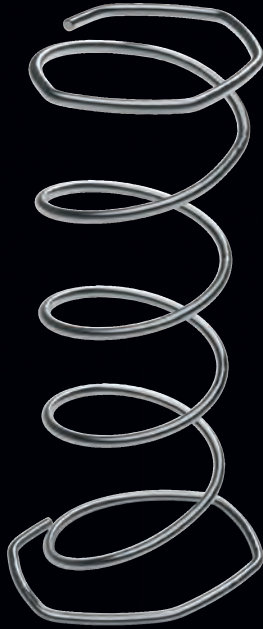
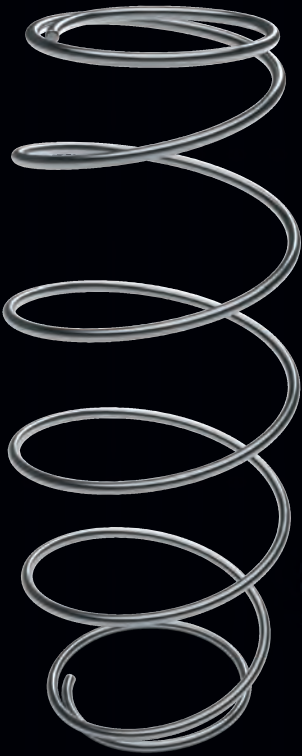
Armonia

Gracias a una configuración con 5 diámetros diferentes, funciona de forma sincronizada en varios niveles, «autoadaptándose» a la estructura corporal de la persona que está recostada en el colchón.
¡Como tener 3 muelles en uno!

Auxilium

Muelle independiente de alta rigidez, maximiza la capacidad de soporte del colchón gracias a un sistema de ensamblaje innovador, que cruza los muelles entre sí en los puntos de mayor presión, determinando una distribución real de los diferentes pesos corporales.





Tempus

Muy sólido y resistente, es un muelle con forma cilíndrica con un exclusivo sistema de enganche, que lo hace adecuado para soportar cuerpos más robustos y capaz de ofrecer una elasticidad inigualable.





+ AMPLIA GAMA DE SOLUCIONES,
DIFERENTES POR SOPORTE Y
ACOGIDA

+ INDEPENDENCIA
DE DESCANSO

+ NIVELES MUY ALTOS
DE ERGONOMÍA

+ SOLIDEZ
Y RESISTENCIA

SOPORTE, ELASTICIDAD Y REACTIVIDAD IMPECABLES



Muelles Independientes

La nueva Línea de Muelles Independientes de Dorelan es un concentrado puro de tecnologías altamente innovadoras y cuenta con una amplia gama de soluciones, todas de última generación, para satisfacer a pleno las necesidades de cada cuerpo específico y llevar la experiencia de confort de cada Cliente a niveles cada vez más elevados, sin renunciar a la máxima solidez y resistencia y el perfecto mantenimiento del rendimiento durante muchísimo tiempo.

Una serie de sistemas de alta tecnología de elevada calidad que elevan una vez más los estándares de la tecnología de muelles independientes, gracias a un soporte impecable, una elasticidad perfecta y una excelente reactividad a los movimientos, prestaciones a las que se añaden ahora niveles muy elevados de ergonomía, con un rendimiento que no teme la comparación con diferentes tipos de productos que existen hoy en día en el mercado.

Ofrece estos colchones innovadores a tus Clientes que desean una comodidad sin compromisos y una respuesta ergonómica perfecta, pero que quieren evitar la sensación de envolvimiento.

Armonía

LA NUEVA FRONTERA DE LA ERGONOMÍA

Es la última frontera de la innovación de alta tecnología, es el nuevo muelle de tecnología Armonía, destinado a revolucionar el concepto de comodidad y progresividad de los sistemas de muelles independientes, situando el rendimiento de los colchones de la nueva colección Dorelan Ro.Ma. a un nivel mucho más alto.

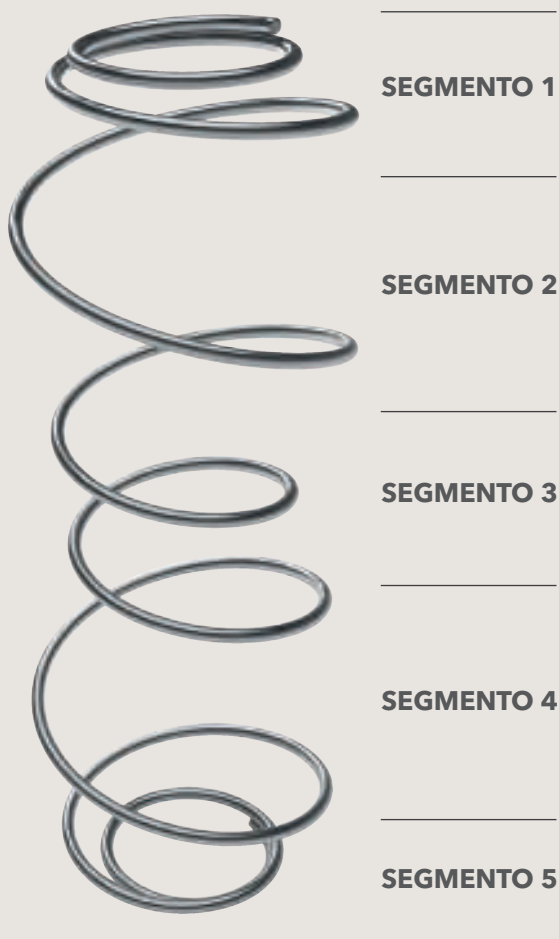
El muelle tiene 5 **DIFERENTES DIÁMETROS DENTRO DEL MISMO MUELLE**, lo que asegura fases de funcionamiento diferentes y sincrónicas según el tipo de presión y compresión que se ejerza.

¡Como tener 3 muelles en uno!

El diseño de ingeniería de esta sofisticada estructura se hace aún más eficiente por los diferentes **ÁREAS DE DENSIDAD DE LAS ESPIRAS**, que varían según los diferentes diámetros.

La parte central del muelle asegura la **SOLIDEZ y ELASTICIDAD** necesarios para proporcionar un soporte firme al cuerpo en reposo, mientras que las partes externas se adaptan perfectamente a cada tipo de cuerpo, ofreciendo a cada zona y a cada peso una **ACOGIDA PERSONALIZADA y una ERGONOMÍA PERFECTA**.





Las funcionalidades

PARTE SUPERFICIAL: MÁXIMA ACOGIDA

El diámetro del muelle aumenta progresivamente, del segmento 1 al 2, mientras que las espiras se alejan una de otra para ofrecer una respuesta precisa y fiel a cada movimiento, dando una agradable sensación de acogida y asegurando el soporte adecuado.

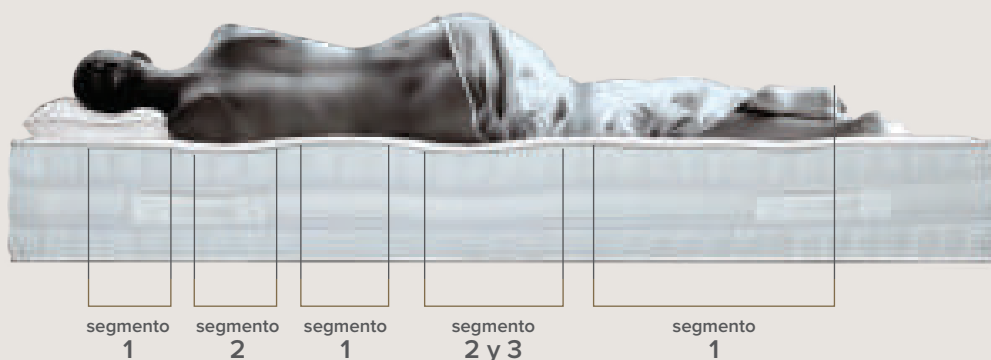
PARTE CENTRAL SOPORTE PERFECTO

En el segmento 3 del muelle, el diámetro vuelve a hacerse más pequeño, mientras que las espiras se acercan más entre sí, para ofrecer toda la solidez de un soporte seguro y resistente sin crear una rigidez excesiva.

PARTE INFERIOR ACOGIDA PROGRESIVA

El muelle amplía su diámetro (segmento 4) aumentando la distancia de las espiras, y luego se encoge de nuevo (segmento 5), mientras que las espiras se acercan. En ambos lados del colchón, podrás disfrutar de una agradable acogida y de un confort personalizado.

Cómo funciona



En una primera fase del funcionamiento, entran en acción los cabezales del muelle, [Segmento 1], con espiras muy cerradas, para ofrecer una **ACOGIDA ELEVADA**.

En la segunda fase [Segmento 2], el aumento de la presión sobre el colchón debido a un peso mayor o a que la específica zona del cuerpo, por ejemplo el hombro, sobresale más, activa el segmento 2, lo que permite un **CRECIMIENTO DEL SOPORTE** gradual, sin disminuir la sensación de acogida.

En la tercera fase [Segmento 3] del funcionamiento, las espiras progresivamente más cercanas aumentan el soporte, para acomodar mejor las partes más pesadas del cuerpo.

La estructura de la construcción está dividida en **7 ZONAS DIFERENCIADAS**, para garantizar una ergonomía aún más precisa y un rendimiento constante a lo largo del tiempo.

Armonia

LA EVOLUCIÓN DE ALTA TECNOLOGÍA DE LOS MUELLES ENSACADOS

Imagine una nueva tecnología con muelles independientes capaz de seguir la forma de tu cuerpo punto por punto, adaptándose con una perfección infinitesimal a su físico.

Imagina un sistema que funcione de manera sincronizada en varios niveles, proporcionando las prestaciones de tres tipos diferentes de muelles en un único movimiento, con el resultado de dar a cada tipo de cuerpo un soporte preciso, una elasticidad perfecta y una ergonomía personalizada y absolutamente superior a cualquier otra tecnología de muelles.

Todo esto es la nueva tecnología Armonia con muelles independientes ensacados, la última frontera en sistemas de muelles de alta tecnología que te sorprenderán por su solidez, dinamismo, elasticidad y por sus elevadas prestaciones ergonómicas.



**SOPORTE DE
ALTA PRECISIÓN**

La tecnología de Armonía aprovecha las prestaciones de cientos de muelles independientes y envueltos uno por uno en fundas de tejido técnico, para crear un sistema que permite que cada muelle se comprima o extienda libremente y sin involucrar a los muelles adyacentes en el movimiento. El resultado es un colchón capaz de seguir con gran precisión la forma del cuerpo, manteniendo una estructura sólida y duradera, para una total estabilidad y fiabilidad del sistema de suspensión.

**SOPORTE Y
ERGONOMÍA**

La característica más sorprendente del nuevo muelle de alta tecnología Armonía es su capacidad de reaccionar de manera diferenciada y personalizada a los diferentes pesos que recibe el colchón, gracias a su capacidad de trabajar de manera sincronizada en varios niveles. Esta estructura tecnológica de elevada precisión le da a todo el sistema la capacidad de autoadaptarse al cuerpo de las personas, para ofrecer una acogida personalizada, un soporte dinámico y un nivel de ergonomía que compite con las mejores espumas técnicas.

**7 ZONAS DE
CONFORT**

Los muelles del sistema Armonía varían en las distintas áreas del colchón en cuanto a su grado de rigidez y elasticidad, según un esquema de 7 zonas de confort, lo que permite obtener una amortiguación capaz de ofrecer un soporte diferenciado y perfectamente adecuado para cada tipo de cuerpo. De hecho, para disfrutar de un confort superior, las diferentes zonas de nuestro cuerpo necesitan un soporte diversificado, que el sistema Armonía mantiene a lo largo del tiempo, proporcionando un soporte adecuado y una adaptación suave y natural para cada tipo de cuerpo.

**ESTABILIDAD,
SOLIDEZ,
RESISTENCIA**

El uso de muelles realizados con acero con alto contenido de carbono asegura la máxima resistencia y prestaciones de larga duración. Además, una estructura perimetral de refuerzo garantiza el perfecto mantenimiento de la forma del colchón, incluso en los bordes, y una excelente uniformidad de funcionamiento de todos los muelles. ¡Gracias a este sistema, toda la superficie de apoyo del colchón proporciona la misma sensación de estabilidad, tanto en el centro como en el perímetro!

Auxilium

MUELLES INDEPENDIENTES NEW GENERATION DE DOBLE SOPORTE

Los muelles independientes Auxilium tienen un nuevo e innovador **SISTEMA DE ENSAMBLAJE** que garantiza una redistribución excelente de los diferentes pesos del cuerpo.

Con este sistema, los diferentes niveles de rigidez están garantizados por la exclusiva técnica de montaje creada por el Departamento de Investigación y Desarrollo de Dorelan. La estructura de las **SIETE ZONAS DIFERENCIADAS** se enriquece, por tanto, con el nuevo sistema Auxilium New Generation, que duplica su fuerza gracias a una elaboración particular en las bandas que necesitan de mayor soporte, creando así colchones capaces de ofrecer un **SOPORTE EXCELENTE** con una ergonomía puntual y confortable, característica típica de los colchones de Dorelan.



ESTRUCTURA DE GRAN RIGIDEZ

Las zonas de mayor soporte del sistema Auxilium se obtienen con un sistema de ensamblaje que «cruza» los muelles, para proporcionar la máxima sensación de soporte en donde más se necesita y para aumentar la elasticidad del colchón.

ERGONOMÍA IDEAL

La estructura con zonas diferenciadas sigue perfectamente la morfología del cuerpo y distribuye el peso equilibrando la presión en todo el colchón, para proporcionar un soporte progresivo y una ergonomía ideal.



7 ZONAS DE CONFORT

La particular elaboración del sistema de amortiguación se caracteriza por una estructura de 7 zonas de confort, para garantizar un soporte preciso y adecuado para cada zona del cuerpo.

SOLIDEZ Y FIABILIDAD

Los muelles independientes utilizados en la estructura Auxilium están hechos con acero con alto contenido de carbono, para garantizar una elevada solidez y una extraordinaria duración del colchón.

La tecnología Auxilium da una nueva forma a la sensación de soporte de los colchones de muelles independientes, acercándola a la de los colchones de muelles tradicionales, para ofrecer el punto de encuentro perfecto entre solidez y ergonomía, fiabilidad e innovación, elevada resistencia y diseño perfecto.



+ CONFORT Y ERGONOMÍA
IDEALES

+ SENSACIÓN
DE DESCANSO
CLÁSICO

+ INDEFORMABILIDAD Y
LARGA DURACIÓN

+ SENSACIÓN
DE ESTABILIDAD

SOPORTE PROFUNDO, FIRME Y RESISTENTE

Muelles de Alto Soporte Progresivo



Diseñada para garantizar un soporte anatómico duradero y una ergonomía impecable, incluso para quienes prefieren o necesitan un soporte más firme, la Línea de Muelles de Alto Soporte de la colección Dorelan Ro.Ma. revoluciona el universo de los muelles de mayor rigidez, gracias a la gran sofisticación de la tecnología Tempus.

Tempus es el sistema de muelles de gran innovación que ha dado vida a una nueva generación de colchones de muelles continuos, productos ideales para pesos elevados o para satisfacer las necesidades de quienes prefieren un colchón de mayor soporte o una mayor sensación de rigidez, pero no quieren renunciar a una elevada ergonomía y un alto nivel de confort.

Ofrezca los colchones Dorelan de la Línea de Muelles de Alto Soporte a los Clientes que aman el soporte típico de los sistemas de muelles y buscan la seguridad de un producto de larga duración, pero que son extremadamente exigentes en cuanto a las prestaciones de ergonomía, confort y respuesta a los movimientos.

Tempus

SOPORTE RESISTENTE CON UNA ELASTICIDAD MUY ELEVADA

SISTEMA DE MONTAJE semiindependiente con un alto soporte, elevada flexibilidad y gran resistencia. Desarrollado por el Departamento de Investigación y Desarrollo de Dorelan, el nuevo sistema de ensamblaje **INNERSPRING** distanciado por intervalos hace que la tecnología Tempus sea única, diseñada para satisfacer a los Clientes que requieren un **SOPORTE FUERTE Y ELÁSTICO** al mismo tiempo. El exclusivo sistema Tempus regala acogida, gran elasticidad y muy alta durabilidad a lo largo del tiempo.



SOPORTE DE GRAN RIGIDEZ

Tempus utiliza muelles cilíndricos conectados entre sí mediante un sistema que los hace adecuados para soportar los cuerpos más robustos, con un soporte sostenido y una sensación de perfecta uniformidad de apoyo.

ÓPTIMA ELASTICIDAD

El sistema de conexión especial y la alta densidad de muelles por metro cuadrado (255 muelles/m²) permiten que toda la estructura ofrezca una excelente respuesta elástica a cualquier tipo de movimiento.

GRAN SOPORTE Y LARGA DURACIÓN

Extremadamente resistente a los esfuerzos, también gracias a la estructura perimetral de refuerzo que encierra el sistema de muelles, la tecnología Tempus da vida a colchones excepcionalmente sólidos y resistentes.

TRANSPIRABILIDAD

Los niveles elevados de transpirabilidad garantizan una perfecta eliminación de la humedad y una gran resistencia al polvo, lo que asegura una higiene perfecta.

Los colchones con tecnología Tempus son adecuados para utilizarse en cualquier tipo de superficie de apoyo: perfectos con los somieres de muelles, también funcionan de manera excelente sobre somieres de láminas, sobre bases rígidas y sobre canapés abatibles.





Fundas

En los colchones de alta calidad, el revestimiento desempeña un papel fundamental para la excelencia del confort que ofrece todo el sistema de cama y es determinante para dar a cada colchón una personalidad peculiar y unicidad, dando vida a modelos capaces de satisfacer las necesidades y preferencias de los clientes como verdaderas prendas a medida.

Por este motivo, todos los colchones de la colección Dorelan Ro.Ma. pueden personalizarse seleccionando el revestimiento entre una amplia gama de modelos, tejidos, fundas y acolchados. Un verdadero «sistema» que permite elegir entre 3 modelos que ofrecen diferentes niveles de confort.

Todos estos de alto nivel, gran encanto e indiscutible elegancia.

Sistema de fundas: un instrumento para ti

PERSONALIZACIÓN DEL CONFORT

El sistema de fundas de Dorelan es un verdadero instrumento de personalización del colchón, creado para estar a disposición de los asesores expertos que cada día acompañan a sus clientes en la selección del modelo más adecuado para satisfacer todos sus gustos y necesidades.

Un instrumento de personalización desde el punto de vista del **CONFORT**, ya que se puede elegir el suave abrazo de un revestimiento Comfort Suite con acolchado de Memory; desde el punto de vista de la **PRACTICIDAD**, escogiendo una solución con funda extraíble o evaluando las **EXIGENCIAS DE SALUD**, si nos encontramos ante un Cliente que sufre de asma o alergias, o las **PREFERENCIAS DE CLIMATIZACIÓN**, proponiendo soluciones con lado de verano y lado

de invierno diferenciados.

El exclusivo Sistema de fundas de Dorelan es también, sin duda, un exclusivo instrumento de personalización **ESTÉTICA** del colchón, ya que ofrece diferentes tipos de diseños y acolchados, que van desde formas regulares y geométricos hasta líneas suaves y elegantes que crean motivos refinados y apreciados.

CALIDAD QUE MARCA LA DIFERENCIA

Materiales de calidad certificada, elaboraciones de gran innovación, atención a la funcionalidad, refinamiento estético y cuidado de los detalles son solo algunos de los ingredientes que hacen que los revestimientos del exclusivo Sistema de fundas de Dorelan sea único.

Los **ACOLCHADOS** nacen a partir de una cuidadosa selección de materiales capaces de garantizar las mejores prestaciones de confort, y están realizados con las más modernas tecnologías, para que las excelentes propiedades de los componentes permanezcan inalteradas a lo largo del tiempo.

Nuestros **TEJIDOS** mezclan hábilmente la suavidad y la naturalidad de la viscosa con las propiedades de resistencia y frescura del algodón, para ofrecer prestaciones impecables a largo plazo y sin renunciar una agradable sensación al tacto.

Para promover una sensación continua de confort y bienestar, se utilizan **DOS TECNOLOGÍAS**: la banda perimetral microperforada para un paso constante de aire y una elaboración especial de las fibras contenidas en el acolchado para mantener el colchón suave y blando a lo largo del tiempo.



dorelan
Sonne, Sand, Meer, Meer

Los acolchados

Dorelan siempre ha sido sinónimo de materias primas atentamente seleccionadas y de **tratamientos y elaboraciones de alta tecnología**, que garantizan las máximas prestaciones, mantienen sus características intactas y aseguran una larga duración.

Para satisfacer cada necesidad específica de descanso, el acolchado está hecho con **una amplia gama de materiales**: desde los más naturales, como el algodón orgánico, a los más preciados, como la seda y la lana, hasta los más sofisticados e innovadores, como el Ingeo, de origen completamente vegetal, y el Myform Memory Clima, un material de extraordinarias prestaciones creado en nuestros laboratorios de investigación para proporcionar excelentes prestaciones a los revestimientos de la nueva Colección Dorelan Ro.Ma.

Cada acolchado es el resultado de un estudio preciso dirigido a una perfecta **interacción con los tejidos a nivel de transpirabilidad y control de la temperatura de descanso**. La exclusiva tecnología **Dimension**, un sistema de producción que combina la suavidad de las fibras tradicionales con soluciones técnicas innovadoras, garantiza un relleno perfecto y uniforme del revestimiento durante mucho tiempo, incluso después de numerosos lavados.



Desde siempre reconocida como uno de los materiales más nobles para los productos de descanso, la seda es universalmente apreciada por sus excepcionales cualidades de ligereza, frescura y suavidad. Ligero y muy agradable al tacto, es un material naturalmente aislante, ya que retiene el calor en invierno y lo dispersa en verano, y es una de las fibras naturales más resistentes y duraderas. Los revestimientos con acolchado de seda embellecen el colchón dándole un toque suave y delicado.



Fibra textil natural de origen muy antiguo, es un material muy adecuado para su uso en productos de descanso, gracias a sus cualidades de termorregulación y suavidad. Aislante, naturalmente elástica y altamente resistente, la lana utilizada para los acolchados de Dorelan es un material de muy alta calidad y cuidadosamente seleccionado, para acoger el cuerpo de forma profunda y envolvente, garantizar una temperatura ideal durante el sueño y dar una cálida sensación de bienestar en los meses de invierno.



El algodón orgánico, cultivado con total respeto del medio ambiente, con métodos y productos de bajo impacto ambiental y sin el uso de pesticidas ni fertilizantes químicos, permite obtener las extraordinarias cualidades del algodón, eliminando los riesgos para la salud y el medio ambiente. Gracias a su frescura natural y a su capacidad de absorber la humedad, asegura excelentes prestaciones de temperatura y proporciona un descanso saludable y confortable, especialmente en los meses de verano, gracias a su capacidad de dispersar rápidamente el calor.



Es una fibra natural derivada de los azúcares presentes en el maíz, la remolacha y la caña de azúcar. Gracias a la técnica de fabricación que no implica el uso de hidrocarburos, este material redefine los cánones de las fibras de los acolchados porque es muy fresco, higroscópico, higiénico e hipoalergénico. Elástico y duradero, el Ingeo es muy resistente a los lavados y a los rayos UVA, que generalmente causan el amarillamiento temprano de las fundas.



El Memory es el acolchado ergonómico por excelencia: su capacidad de modificarse a nivel molecular cuando es sometido a esfuerzos le permite adherirse perfectamente al cuerpo, distribuyendo el peso sobre toda la superficie del colchón y asegurando un soporte preciso y una acogida agradable. El nuevo y exclusivo Myform Memory Clima es un tipo de Memory sofisticado, altamente tecnológico e innovador con una característica exclusiva: gracias a su particular composición molecular, es capaz de garantizar una perfecta termorregulación del cuerpo en cada una de las cuatro estaciones, estabilizando los puntos de contacto entre el cuerpo y el colchón y asegurando una perfecta comodidad de descanso durante todo el año.

Las tecnologías de las fundas

BANDA MICROPERFORADA

La banda microperforada se coloca en el perímetro de todas las fundas de Dorelan y está diseñada para optimizar la acción de eliminación de la humedad del interior del colchón.

Este sistema se basa en la diferencia de permeabilidad al líquido de dos tejidos diferentes colocados en la parte central de la banda: el primero, que está en contacto con el núcleo interior del colchón, reduce el tamaño de las moléculas de agua gracias a su estructura perforada, el segundo permite una fácil eliminación gracias a su excelente permeabilidad al aire.

DIMENSION

Dimension es un innovador sistema de fabricación de acolchados que garantiza su lavabilidad, resistencia y comodidad durante mucho tiempo. Gracias a un sistema de producción de vanguardia, ha sido posible utilizar fibras naturales como la seda, la lana y el algodón, obteniendo de ellas el máximo confort y suavidad, manteniendo el revestimiento extendido y elástico, asegurando así su relleno uniforme y constante a lo largo del tiempo. Las fundas permanecen llenas y cómodas durante mucho tiempo, incluso después de numerosos lavados.

Los tejidos

Preciados, suaves y muy elegantes, los tejidos son la joya de la corona de la exclusiva colección de revestimientos, cuidadosamente diseñados para llevar proporcionar un excelente confort para el descanso. Gracias a las soluciones de fabricación que aprovechan las tecnologías más innovadoras respetando los valores y los conocimientos de la más antigua y noble tradición textil de alta clase, son capaces de dar un tacto extraordinariamente suave y sedoso durante mucho tiempo, sin renunciar a la perfecta practicidad y a las altas prestaciones en términos de durabilidad y resistencia.

La excelente capacidad de absorción de la humedad de la viscosa se combina con la frescura del algodón para crear tejidos suaves y resistentes al lavado, capaces de garantizar un descanso fresco y seco en todas las condiciones. La atención puesta en la creación del entramado y la urdimbre, concebidos para dar la máxima elasticidad y suavidad, en combinación con el uso de excelentes hilos, hacen que los tejidos de Dorelan sean realmente únicos en cuanto a sus prestaciones e inimitables con respecto a su resistencia.



El sistema Fundas

	TIPO	ACOLCHADO LADO DE INVIERNO	ACOLCHADO LADO DE VERANO
HYPOALLERGENIC 4 SEASON	Antialérgica fresca	Algodón Orgánico + Ingeo	Algodón Orgánico + Ingeo
ORGANIC	Climatizada	Lana + Ingeo	Seda + Algodón Orgánico + Ingeo
MYFORM ORGANIC	De confort elevado	Myform Memory Clima	Seda + Algodón Orgánico + Ingeo
HYPOALLERGENIC	Antialérgica básica	Algodón Orgánico + Ingeo	Algodón Orgánico + Ingeo
MYFORM HYPOALLERGENIC	De confort elevado	Myform Memory Clima	Algodón Orgánico + Ingeo

Hypoallergenic 4 seasons

HIGIENE Y FRESCURA: TUS ALIADOS CONTRA LAS ALERGIAS



Hypoallergenic 4 seasons es la funda Dorelan que ofrece elevadas prestaciones higiénicas: lavable y transpirable, minimiza el riesgo de alergias gracias al fresco acolchado en algodón orgánico e Ingeo de origen vegetal.

TEJIDO DEL REVESTIMIENTO:



Viscosa, algodón, poliéster

ACOLCHADO



Lado de invierno:
Algodón Orgánico + Ingeo



Lado de verano:
Algodón Orgánico + Ingeo

LAVADO (para los revestimientos desenfundables)



En lavadora a 30 °C con ciclo delicado

Antialérgica

El acolchado está hecho de algodón orgánico, cultivado sin el uso de pesticidas ni productos químicos, e Ingeo, fibras de origen vegetal no derivadas de hidrocarburos, ofrece una defensa válida contra los riesgos de reacciones alérgicas.

FRESCA Y SECA

Los materiales completamente naturales del acolchado aseguran que el contacto sea siempre fresco y seco.

TRANSPIRABLE

La banda perimetral microperforada de alta tecnología asegura una excelente eliminación de la humedad.

CONFORTABLE

El suave tejido del revestimiento y el acolchado a base de algodón orgánico proporcionan una comodidad completamente natural.

ELEGANCIA CLÁSICA

El precioso tejido de Hypoallergenic 4 seasons ofrece un toque suave y sedoso, que se combina a la perfección con el acolchado de las superficies.

DESENFUNDABLE Y LAVABLE

En el caso de productos con revestimientos desenfundables, se pueden quitar y lavar en lavadora a 30 °C con ciclo delicado.

RESISTENTE Y DURADERA

El gramaje elevado del tejido y la innovadora tecnología Dimension mantienen la suavidad de los materiales, incluso después de numerosos lavados.

PARA CLIENTES QUE...

Necesitan un producto del más alto nivel de higiene y buscan un colchón que mantenga su rendimiento higiénico durante mucho tiempo sin renunciar a un alto nivel de confort de descanso.

Organic

UN CÁLIDO ABRAZO EN INVIERNO Y UN TOQUE FRESCO EN VERANO





Organic es la funda reversible por excelencia: el lado de verano y el lado de invierno se diferencian por su rendimiento térmico, garantizando las máximas prestaciones en cada estación gracias a la alta calidad de los materiales del acolchado.

TEJIDO DEL REVESTIMIENTO:

 Viscosa, algodón, poliéster

ACOLCHADO

 Lado de invierno:
Lana + Ingeo

 Lado de verano: Seda + Algodón Orgánico
+ Ingeo

LAVADO (para los revestimientos desenfundables)

 En lavadora a 30 °C con ciclo delicado

CLIMATIZADA

El suave acolchado de lana en el lado de invierno da un cálido abrazo en las estaciones más frías, mientras que la frescura y la transpirabilidad del lado del verano en la seda y el algodón orgánico serán sus aliados en los periodos más cálidos.

REVERSIBLE

Gracias a los dos lados diferentes de uso, es posible cambiar el tipo de microclima de descanso simplemente girando el colchón.

TRANSPIRABLE

La banda perimetral microperforada de alta tecnología asegura una excelente eliminación de la humedad.

SEDOSA Y ELEGANTE

El precioso tejido de Organic ofrece un toque suave y sedoso, que se combina a la perfección con elegante acolchado de las superficies.

CONFORTABLE

El suave tejido del revestimiento y el generoso acolchado proporcionan un confort inigualable, al más puro estilo Dorelan.

DESENFUNDABLE Y LAVABLE

En el caso de productos con revestimientos desenfundables, se pueden quitar y lavar en lavadora a 30 °C con ciclo delicado.

RESISTENTE Y DURADERA

El alto gramaje elevado del tejido y la innovadora tecnología Dimension mantienen la suavidad de los materiales, incluso después de numerosos lavados.

PARA CLIENTES QUE...

Buscan la máxima producción de calor tanto en verano como en invierno con una solución de acolchado tradicional, pero al mismo tiempo higiénico y moderno.

Myform Organic

LA PRECIOSA ACOGIDA DE MYFORM, PARA UN CONFORT DE CINCO ESTRELLAS





Myform Organic es la funda reversible creada para proporcionar el máximo confort para el descanso, gracias al exclusivo acolchado Myform Memory Clima, que da una extraordinaria acogida y una perfecta termorregulación en todas las estaciones del año.

TEJIDO DEL REVESTIMIENTO:

 Viscosa, algodón, poliéster

ACOLCHADO

 Lado de invierno:
Myform Memory Clima

 Lado de verano: Seda + Algodón Orgánico
+ Ingeo

LAVADO (para los revestimientos desenfundables)

 En lavadora a 30 °C con ciclo delicado

CONFORT INIGUALABLE

Myform Memory Clima da una extraordinaria acogida y una perfecta distribución del peso del cuerpo combinada con una excelente regulación de la temperatura de descanso.

FRESCURA PRECIOSA

La seda y el algodón orgánico en el lado del verano, aseguran un contacto fresco y suave y una transpirabilidad ideal en cada estación.

TRANSPIRABLE

La banda perimetral microperforada de alta tecnología asegura una excelente eliminación de la humedad.

ATERCIOPELADO Y ELEGANTE

El tejido Myform Organic, preciosamente aterciopelado al tacto, resalta su refinado acolchado.

REVERSIBLE

Gracias a los dos lados diferentes de uso, es posible cambiar el tipo de confort de descanso simplemente girando el colchón.

DESENFUNDABLE Y LAVABLE

En el caso de productos con revestimientos desenfundables, se pueden quitar y lavar en lavadora a 30 °C con ciclo delicado.

RESISTENTE Y DURADERA

El gramaje elevado del tejido y la innovadora tecnología Dimension mantienen la suavidad de los materiales, incluso después de numerosos lavados.

PARA CLIENTES QUE...

Desean una excelente comodidad sin tener que ceder a compromisos. La innovación, la elevada calidad, los materiales preciosos y seleccionados satisfarán los gustos de los clientes más sofisticados y exigentes.


Hypoallergenic

ELEGANTE, PRÁCTICA E HIPOALERGÉNICA: UN CLÁSICO DE DORELAN DE TODOS LOS TIEMPOS





La funcionalidad es el sello distintivo de Hypoallergenic, que cuenta con un diseño elegante, clásico y tradicional, un verdadero concentrado de rendimiento: analérgica y altamente transpirable, proporciona un confort natural agradable y una higiene perfecta durante mucho tiempo.

TEJIDO DEL REVESTIMIENTO:

 Algodón, poliéster

ACOLCHADO

 Lado de invierno:
Algodón Orgánico + Ingeo

 Lado de verano:
Algodón Orgánico + Ingeo

LAVADO (para los revestimientos desenfundables)

 En lavadora a 30 °C con ciclo delicado

ANTIALÉRGICA

El acolchado está hecho de algodón orgánico, cultivado sin el uso de pesticidas ni productos químicos, e Ingeo, fibras de origen vegetal no derivadas de hidrocarburos, ofrece una defensa válida contra los riesgos de reacciones alérgicas.

HIGIÉNICO

El refinado acolchado, completamente hecho de fibras naturales, es capaz de absorber la humedad y mantenerse fresco y seco en todo momento, para garantizar una excelente termorregulación y una perfecta higiene durante mucho tiempo, incluso en la versión del colchón sin funda extraíble.

TRANSPIRABLE

La banda perimetral microperforada de alta tecnología asegura una excelente eliminación de la humedad.

CONFORTABLE Y ELEGANTE

El suave acolchado de la funda da una agradable acogida suave y natural, para una comodidad aún más preciada gracias al elegante acolchado y al diseño clásico y tradicional.

DESENFUNDABLE Y LAVABLE

En el caso de productos con revestimientos desenfundables, se pueden quitar y lavar en lavadora a 30 °C con ciclo delicado.

RESISTENTE Y DURADERA

El gramaje elevado del tejido y la innovadora tecnología Dimension mantienen la suavidad de los materiales, incluso después de numerosos lavados.

PARA CLIENTES QUE...

Desean un producto práctico y funcional y que les garantice una muy excelente relación calidad/ precio/ prestaciones, sin tener que renunciar a la comodidad y la estética que hacen que los productos Dorelan sean únicos.


Myform Hypoallergenic

ACOGEDOR COMO EL MEMORY, MÁS PRÁCTICO QUE TODOS





Myform Hypoallergenic regala un confort inigualable en cualquier época del año: Myform Memory Clima ofrece una acogida única y una termorregulación perfecta, mientras que el acolchado completamente natural en el lado de verano permite la máxima transpirabilidad y un confort suave y fresco.

TEJIDO DEL REVESTIMIENTO:

 Algodón, poliéster

ACOLCHADO

 Lado de invierno:
Myform Memory Clima

 Lado de verano:
Algodón Orgánico + Ingeo

LAVADO (para los revestimientos desenfundables)

 En lavadora a 30 °C con ciclo delicado

CONFORT INIGUALABLE

Myform Memory Clima regala una extraordinaria acogida y una perfecta distribución del peso corporal, así como una excelente regulación de la temperatura de descanso, mientras que el refinado acolchado de Algodón Orgánico e Ingeo, de base natural, proporciona un descanso fresco y una perfecta transpirabilidad incluso en los meses más cálidos.

HIGIÉNICO

El refinado acolchado, completamente hecho de fibras naturales, es capaz de absorber la humedad y mantenerse fresco y seco en todo momento, para garantizar una excelente termorregulación y una perfecta higiene, incluso en la versión del colchón sin funda desenfundable.

TRANSPIRABLE

La banda perimetral microperforada de alta tecnología asegura una excelente eliminación de la humedad.

DESENFUNDABLE Y LAVABLE

En el caso de productos con revestimientos desenfundables, se pueden quitar y lavar en lavadora a 30 °C con ciclo delicado.

RESISTENTE Y DURADERA

El gramaje elevado del tejido y la innovadora tecnología Dimension mantienen la suavidad de los materiales, incluso después de numerosos lavados.

REVERSIBLE

Gracias a los dos lados diferentes de uso, es posible cambiar el tipo de confort de descanso simplemente girando el colchón.

PARA CLIENTES QUE...

Desean un alto nivel de confort y un microclima de descanso perfecto en cada estación del año, manteniendo el más alto nivel de comodidad e higiene.





Muelles Independientes

Tecnología Armonia

Capri
Positano
Amalfi

Tecnología Auxilium

Cortina
Taormina
Modica

Capri

Línea de MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología ARMONIA

Comfort SOFT



EL COLCHÓN CAPRI EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Extraordinariamente cómodo, suavemente acogedor y capaz de proporcionar un soporte duradero, Capri encarna la esencia pura del espíritu de Dorelan: un corazón a la vanguardia de la innovación tecnológica encerrado en un cofre de revestimientos elegantes y atentamente acabados, para hacer que cada momento del descanso sea único gracias a un confort de nivel inigualable.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Son amantes de la comodidad, no ceden a compromisos y buscan una excelente ergonomía y la máxima acogida que un colchón de muelles puede ofrecer, gracias a un soporte calibrado y nunca demasiado presente.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

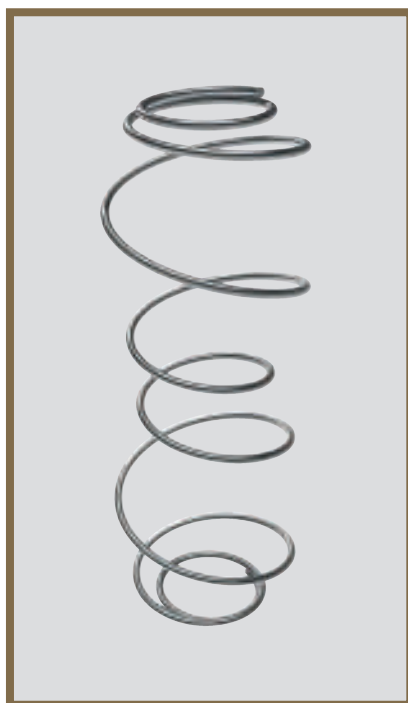


ALTURA

28 cm aprox.

TECNOLOGÍA ARMONIA

La exclusiva tecnología de Armonía, gracias a los revolucionarios muelles de 5 diámetros diferentes, garantiza un soporte adecuado y perfectamente equilibrado a cualquier tipo de cuerpo, para una elevada precisión y una ergonomía impecable.



MUELLE ARMONIA

Se adecua a la estructura del cuerpo de la persona, proporcionando un soporte ultrapreciso y una ergonomía sin iguales.

SISTEMA DE MUELLES INDEPENDIENTES

Muelles independientes ensacados, sólidos y fiables, se comprimen sin involucrar a los muelles adyacentes en el movimiento, para seguir cada movimiento delicadamente.

7 ZONAS DE CONFORT

Proporcionan un apoyo anatómico y diferenciado a cada zona del cuerpo, para un soporte progresivo y una adaptación suave y natural.

BOX PERIMETRAL

Asegura estabilidad, prestaciones constantes por muchísimo tiempo y el mantenimiento perfecto de la forma del colchón, incluso en el perímetro.

REVESTIMIENTO COMFORT SUITE

Confort excelente, acolchado suave y generoso, elaboración refinada y acabados preciados, máxima practicidad, innovación tecnológica y prestaciones de muy alto nivel: estos son los numerosos beneficios que ofrece el revestimiento Comfort Suite, lo mejor de la gama de Dorelan. Gracias al revestimiento Comfort Suite, una capa acolchada insertada en las dos superficies del colchón, las sensaciones de confort y acogida estarán siempre a los máximo niveles.

+

**REVESTIMIENTO
CONFORT EXTRA**

+

**DISEÑO E
INNOVACIÓN**

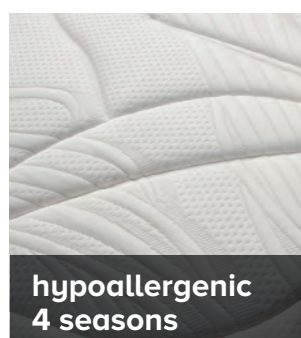
+

**DESENFUNDABLE
Y PRÁCTICO**

+

**LAVABILIDAD
E HIGIENE**

Capri se encuentra disponible con 3 fundas:



☀️ **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico
+ Ingeo

☀️ **Lado de verano:**
Algodón Orgánico
+ Ingeo

💧 **Lavado:**
en lavadora a
30 °C con ciclo
delicado



☀️ **Lado de invierno:**
Lana + Ingeo

☀️ **Lado de verano:**
Seda + algodón
Orgánico + Ingeo

💧 **Lavado:**
en lavadora a
30 °C con ciclo
delicado



☀️ **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

☀️ **Lado de verano:**
Seda + algodón
Orgánico + Ingeo

💧 **Lavado:**
en lavadora a
30 °C con ciclo
delicado

Positano

Línea de MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología ARMONIA

Comfort MEDIUM



EL COLCHÓN POSITANO EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Ergonomía de elevada precisión, suave acogida y soporte preciso son las excelencias que hacen de Positano un verdadero concentrado de comodidad para el descanso. Las inigualables prestaciones de su corazón con la tecnología Armonia de muelles ensacados se combina perfectamente con el precioso y versátil revestimiento extraíble con un diseño refinado y elegante, para un bienestar de cinco estrellas.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Prefieren el soporte típico de los colchones de muelles, pero con una gran acogida, una sensación de rigidez no pronunciada, y están muy atentos a la innovación, la practicidad y la higiene del producto.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

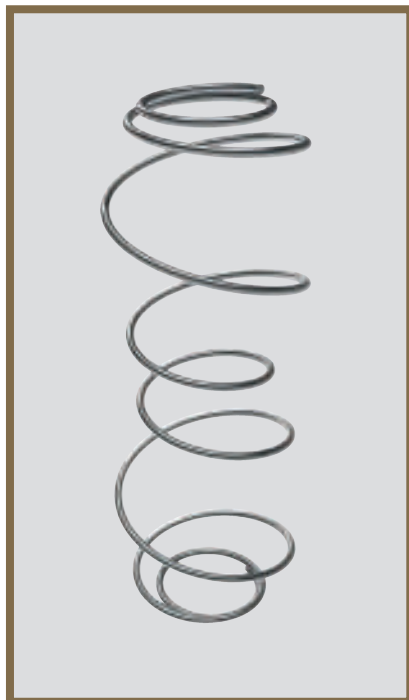


ALTURA

26 cm aprox.

TECNOLOGÍA ARMONIA

La exclusiva tecnología de Armonía, gracias a los revolucionarios muelles de 5 diámetros diferentes, garantiza un soporte adecuado y perfectamente equilibrado a cualquier tipo de cuerpo, para una elevada precisión y una ergonomía impecable.



MUELLE ARMONIA

Se adecua a la estructura del cuerpo de la persona, proporcionando un soporte ultrapreciso y una ergonomía sin iguales.

SISTEMA DE MUELLES INDEPENDIENTES

Muelles independientes ensacados, sólidos y fiables, se comprimen sin involucrar a los muelles adyacentes en el movimiento, para seguir cada movimiento delicadamente.

7 ZONAS DE CONFORT

Proporcionan un apoyo anatómico y diferenciado a cada zona del cuerpo, para un soporte progresivo y una adaptación suave y natural.

BOX PERIMETRAL

Asegura estabilidad, prestaciones constantes por muchísimo tiempo y el mantenimiento perfecto de la forma del colchón, incluso en el perímetro.

REVESTIMIENTO DESENFUNDABLE

La máxima practicidad, versatilidad e higiene encerradas en un cofre de confort, acogida y estética elegante y refinada: estos son los puntos fuertes del revestimiento desenfundable.

Prestaciones elevadas y un diseño clásico que se convierten en un estilo práctico y contemporáneo.

+

**DISEÑO
Y PRACTICIDAD**

+

**CONFORT
DE CLASE**

+

**MÁXIMA
TRANSPIRABILIDAD**

+

**LAVABILIDAD
E HIGIENE**

Positano se encuentra disponible con 3 fundas:

**hypoallergenic
4 seasons**

Lado de invierno:
Algodón Orgánico + Ingeo

Lado de verano:
Algodón Orgánico + Ingeo

Lavado:
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

organic

Lado de invierno:
Lana + Ingeo

Lado de verano:
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

Lavado:
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

**myform
organic**

Lado de invierno:
Myform Memory Clima

Lado de verano:
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

Lavado:
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

Amalfi

Línea de MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología ARMONIA

Comfort FIRM



EL COLCHÓN AMALFI EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Amalfi es el colchón de Dorelan que nace a partir de la combinación perfecta entre la tradición de la realización con burlete, la elegancia de los acolchados y la innovación tecnológica de los muelles de Armonia. Un instrumento de descanso clásico pero muy evolucionado donde el núcleo de altas prestaciones está rodeado por un elegante revestimiento de calidad y confort inigualables.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Prefieren la sensación de soporte y el diseño clásico de los colchones de muelles, pero buscan un soporte menos pronunciado, con una gran acogida y una ergonomía impecable, para una experiencia de confort realmente completa.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

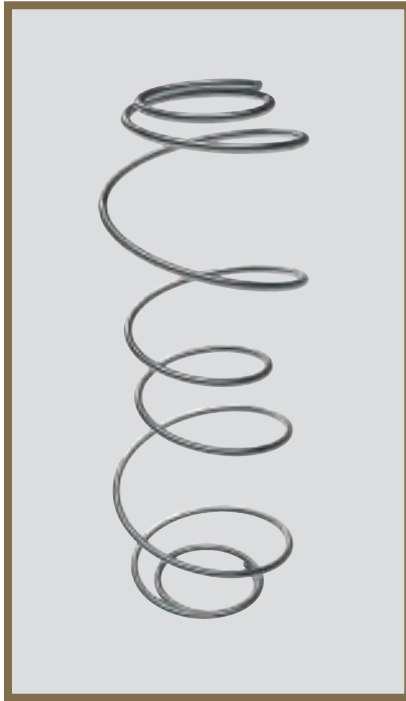


ALTURA

26 cm aprox.

TECNOLOGÍA ARMONIA

La exclusiva tecnología de Armonía, gracias a los revolucionarios muelles de 5 diámetros diferentes, garantiza un soporte adecuado y perfectamente equilibrado a cualquier tipo de cuerpo, para una elevada precisión y una ergonomía impecable.



MUELLE ARMONIA

Se adecua a la estructura del cuerpo de la persona, proporcionando un soporte ultrapreciso y una ergonomía sin iguales.

SISTEMA DE MUELLES INDEPENDIENTES

Muelles independientes ensacados, sólidos y fiables, se comprimen sin involucrar a los muelles adyacentes en el movimiento, para seguir cada movimiento delicadamente.

7 ZONAS DE CONFORT

Proporcionan un apoyo anatómico y diferenciado a cada zona del cuerpo, para un soporte progresivo y una adaptación suave y natural.

BOX PERIMETRAL

Asegura estabilidad, prestaciones constantes por muchísimo tiempo y el mantenimiento perfecto de la forma del colchón, incluso en el perímetro.

REVESTIMIENTO NO DESENFUNDABLE

Tradicional y tranquilizador en la estética, eficaz y eficiente en su funcionalidad, este es el clásico revestimiento no desenfundable, llevado a la excelencia por la cuidadosa y refinada elaboración de Dorelan.

Dedicado a tus Clientes que prefieren la imagen más clásica del colchón de muelles.

+

DISEÑO TRADICIONAL

+

CONFORT Y ELEGANCIA

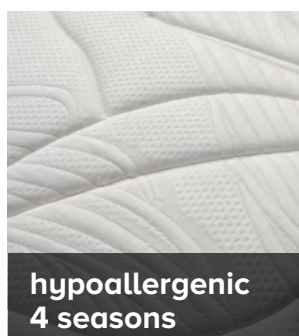
+

MÁXIMA TRANSPIRABILIDAD

+

6 ASAS LATERALES


Amalfi se encuentra disponible con 3 fundas:




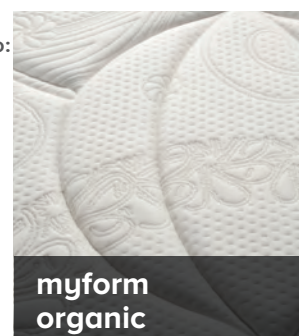
 **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico + Ingeo


 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo



 **Lado de invierno:**
Lana + Ingeo

 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo



 **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

Cortina

Línea de MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología AUXILIUM

Comfort SOFT



EL COLCHÓN CORTINA EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

El colchón Cortina es perfecto para disfrutar de un descanso único e inigualable cada noche. El revestimiento ofrece un confort maravilloso gracias a su rico acolchado, mientras que el cuerpo se apoya en muelles de última generación que siguen los movimientos durante el sueño y al mismo tiempo regalan una gran sensación de rigidez.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Desean un soporte firme sin renunciar a una suave sensación de acogida y manteniendo un alto nivel de tecnología, con un diseño y una practicidad en línea con los productos de última generación.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA



ALTURA

28 cm aprox.

TECNOLOGÍA AUXILIUM

La innovadora tecnología Auxilium con muelles independientes de alta rigidez cuenta con una estructura con 7 zonas diferenciadas con una elaboración especial en las áreas que necesitan más soporte, para una sensación de apoyo elevada sin perder ergonomía y elasticidad.

ESTRUCTURA DE RIGIDEZ ELEVADA

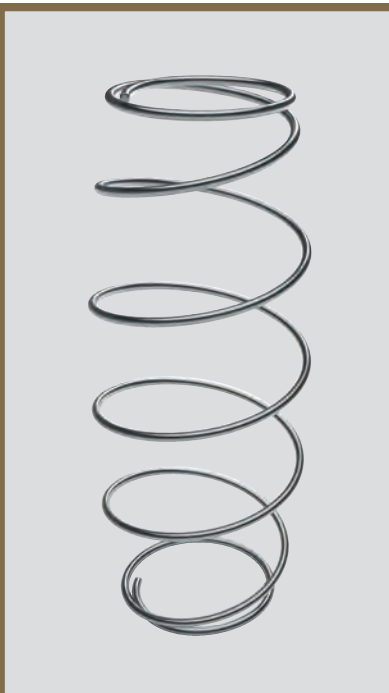
Un sistema de ensamblaje innovador con muelles cruzados en las zonas más sostenidas del sistema de muelles, para maximizar la sensación de soporte donde más se necesita.

7 ZONAS DE CONFORT

Obtenidas alternando zonas con sistema de muelles paralelos y otras con ensamblaje cruzado, aseguran un soporte adecuado para cada zona del cuerpo.

ERGONOMÍA IDEAL

La estructura con zonas diferenciadas sigue perfectamente la morfología del cuerpo regalando un soporte progresivo y una ergonomía ideal.



SOLIDEZ Y FIABILIDAD

Los muelles independientes Auxilium están hechos con acero con alto contenido de carbono, para obtener una elevada solidez y una extraordinaria duración del colchón.

BOX PERIMETRAL

Asegura estabilidad, prestaciones constantes por muchísimo tiempo y el mantenimiento perfecto de la forma del colchón, incluso en el perímetro.

SOPORTE

La tecnología Auxilium ofrece la combinación perfecta de solidez y ergonomía, fiabilidad e innovación, alta resistencia y soporte excelente.

REVESTIMIENTO COMFORT SUITE

Confort excelente, acolchado suave y generoso, elaboración refinada y acabados preciados, máxima practicidad, innovación tecnológica y prestaciones de muy alto nivel: estos son los numerosos beneficios que ofrece el revestimiento Comfort Suite, lo mejor de la gama de Dorelan. Gracias al revestimiento Comfort Suite, una capa acolchada insertada en las dos superficies del colchón, las sensaciones de confort y acogida estarán siempre a los máximo niveles.

+

DISEÑO Y PRACTICIDAD

+

CONFORT DE CLASE

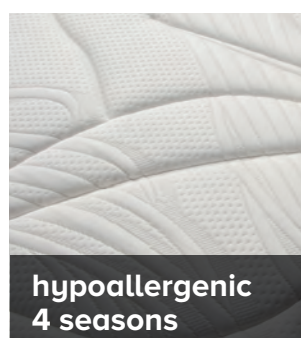
+

MÁXIMA TRANSPIRABILIDAD

+

LAVABILIDAD E HIGIENE

Cortina se encuentra disponible con 3 fundas:



Lado de invierno:
Algodón Orgánico + Ingeo

Lado de verano:
Algodón Orgánico + Ingeo

Lavado:
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

hypoallergenic 4 seasons

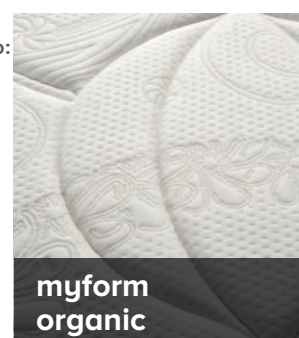


Lado de invierno:
Lana + Ingeo

Lado de verano:
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

Lavado:
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

organic



Lado de invierno:
Myform Memory Clima

Lado de verano:
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

Lavado:
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

myform organic

Taormina

Línea de MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología AUXILIUM

Comfort MEDIUM



EL COLCHÓN TAORMINA EN LA VERSIÓN MYFORM HYPOALLERGENIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Un verdadero campeón en cuanto a prestaciones, Taormina es el colchón moderno, versátil y con un carácter imponente. El innovador sistema de muelles independientes Auxilium garantiza un soporte firme y resistente y una gran sensación de rigidez, además de garantizar la ergonomía de sus 7 zonas diferenciadas, todo ello en beneficio del bienestar durante el descanso. El revestimiento práctico y elegante proporciona un agradable confort y ofrece toda la practicidad e higiene de la lavabilidad, sin renunciar a una estética refinada y elegante.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Desean un soporte firme, una buena sensación de rigidez y una acogida menos pronunciada, manteniendo un excelente nivel de tecnología y prestaciones, con un diseño y una practicidad en línea con los productos de última generación.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA



ALTURA

25 cm aprox.

TECNOLOGÍA AUXILIUM

La innovadora tecnología Auxilium con muelles independientes de alta rigidez cuenta con una estructura con 7 zonas diferenciadas con una elaboración especial en las áreas que necesitan más soporte, para una sensación de apoyo elevada sin perder ergonomía y elasticidad.

ESTRUCTURA DE RIGIDEZ ELEVADA

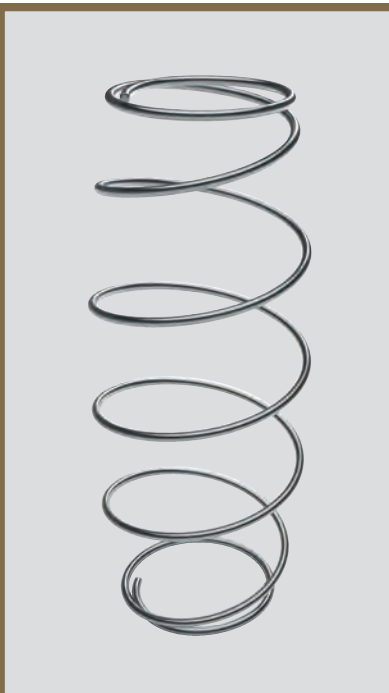
Un sistema de ensamblaje innovador con muelles cruzados en las zonas más sostenidas del sistema de muelles, para maximizar la sensación de soporte donde más se necesita.

7 ZONAS DE CONFORT

Obtenidas alternando zonas con sistema de muelles paralelos y otras con ensamblaje cruzado, aseguran un soporte adecuado para cada zona del cuerpo.

ERGONOMÍA IDEAL

La estructura con zonas diferenciadas sigue perfectamente la morfología del cuerpo regalando un soporte progresivo y una ergonomía ideal.



SOLIDEZ Y FIABILIDAD

Los muelles independientes Auxilium están hechos con acero con alto contenido de carbono, para obtener una elevada solidez y una extraordinaria duración del colchón.

BOX PERIMETRAL

Asegura estabilidad, prestaciones constantes por muchísimo tiempo y el mantenimiento perfecto de la forma del colchón, incluso en el perímetro.

SOPORTE

La tecnología Auxilium ofrece la combinación perfecta de solidez y ergonomía, fiabilidad e innovación, alta resistencia y soporte excelente.

REVESTIMIENTO DESENFUNDABLE

La máxima practicidad, versatilidad e higiene encerradas en un cofre de confort, acogida y estética elegante y refinada: estos son los puntos fuertes del revestimiento desenfundable.

Prestaciones elevadas y un diseño clásico que se convierten en un estilo práctico y contemporáneo.

+

DISEÑO Y PRACTICIDAD

+

CONFORT DE CLASE

+


MÁXIMA TRANSPIRABILIDAD


+


LAVABILIDAD E HIGIENE

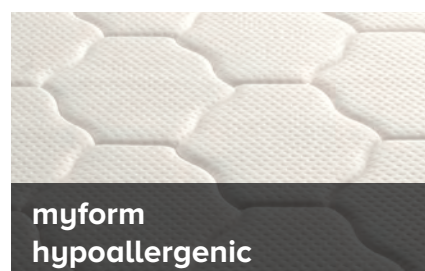
Taormina se encuentra disponible con 2 fundas:





 **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico + Ingeo


 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo

 **Lavado:**
en la lavadora a 30 °C,
con ciclo delicado



 **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo

 **Lavado:**
en la lavadora a 30 °C,
con ciclo delicado

Modica

Línea de MUELLES INDEPENDIENTES

Tecnología AUXILIUM

Comfort FIRM



EL COLCHÓN MODICA EN LA VERSIÓN MYFORM HYPOALLERGENIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Dedicado a quienes desean la alta ergonomía de los colchones de muelles independientes, pero que aman la solidez, el soporte y la elasticidad de los muelles tradicionales, Modica proporciona una elevada sensación de rigidez y un alto nivel de confort. El sistema Auxilium con zonas de mayor soporte proporciona una respuesta precisa en los puntos que más afectan a la sensación de rigidez, mientras que el revestimiento es fascinante por su elegancia y la agradable sensación que transmite.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Aman los colchones de muelles tradicionales, de los cuales aprecian tanto el soporte firme como la sensación de acogida menos pronunciada, así como su estética, pero no quieren renunciar a la ergonomía y al agradable confort de los más modernos sistemas de muelles independientes.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

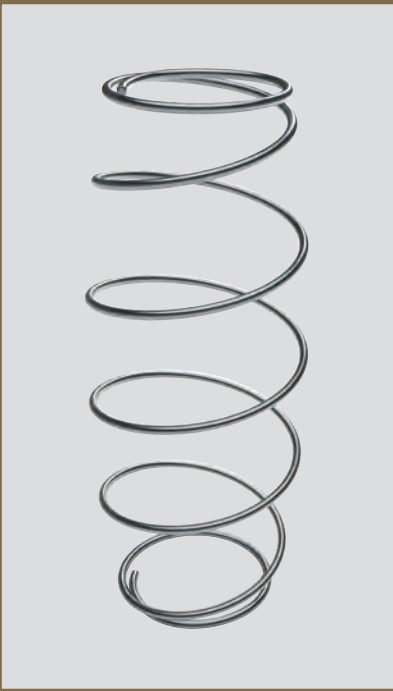


ALTURA

25 cm aprox.

TECNOLOGÍA AUXILIUM

La innovadora tecnología Auxilium con muelles independientes de alta rigidez cuenta con una estructura con 7 zonas diferenciadas con una elaboración especial en las áreas que necesitan más soporte, para una sensación de apoyo elevada sin perder ergonomía y elasticidad.

<p>ESTRUCTURA DE RIGIDEZ ELEVADA</p> <p>Un sistema de ensamblaje innovador con muelles cruzados en las zonas más sostenidas del sistema de muelles, para maximizar la sensación de soporte donde más se necesita.</p> <hr/> <p>7 ZONAS DE CONFORT</p> <p>Obtenidas alternando zonas con sistema de muelles paralelos y otras con ensamblaje cruzado, aseguran un soporte adecuado para cada zona del cuerpo.</p> <hr/> <p>ERGONOMÍA IDEAL</p> <p>La estructura con zonas diferenciadas sigue perfectamente la morfología del cuerpo regalando un soporte progresivo y una ergonomía ideal.</p>		<p>SOLIDEZ Y FIABILIDAD</p> <p>Los muelles independientes Auxilium están hechos con acero con alto contenido de carbono, para obtener una elevada solidez y una extraordinaria duración del colchón.</p> <hr/> <p>BOX PERIMETRAL</p> <p>Asegura estabilidad, prestaciones constantes por muchísimo tiempo y el mantenimiento perfecto de la forma del colchón, incluso en el perímetro.</p> <hr/> <p>SOPORTE</p> <p>La tecnología Auxilium ofrece la combinación perfecta de solidez y ergonomía, fiabilidad e innovación, alta resistencia y soporte excelente.</p>
---	---	---

REVESTIMIENTO NO DESENFUNDABLE

Tradicional y tranquilizador en la estética, eficaz y eficiente en su funcionalidad, este es el clásico revestimiento no desenfundable, llevado a la excelencia por la cuidadosa y refinada elaboración de Dorelan. Dedicado a tus Clientes que prefieren la imagen más clásica del colchón de muelles.

+

DISEÑO Y PRACTICIDAD

+

CONFORT DE CLASE

+


MÁXIMA TRANSPIRABILIDAD


+

6 ASAS LATERALES


Modica se encuentra disponible con 2 fundas:




 **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico + Ingeo

 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo



 **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo



Muelles de Alto Soporte Progresivo



Tecnología Tempus

Rapallo
Portofino
Levanto

Rapallo

Línea de MUELLES DE ALTO SOPORTE

Tecnología TEMPUS

Comfort SOFT



CE EL COLCHÓN RAPALLO EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Dedicado a los amantes del soporte sin compromisos, Rapallo es un colchón muy moderno con tecnología Tempus, sólido, resistente, duradero y capaz de ofrecer una excelente respuesta elástica a todos los movimientos que se realizan durante el sueño, para un perfecto bienestar durante el descanso. El precioso revestimiento, de estética elegante y refinada, regala a Rapallo un toque suave, una agradable acogida y un confort de referencia al perfecto estilo Dorelan.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Prefieren un soporte firme y resistente y buscan una sensación de rigidez muy tradicional, además de un producto de elevado confort, altas prestaciones en términos de tecnología, elegante y con una estética de nivel superior.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

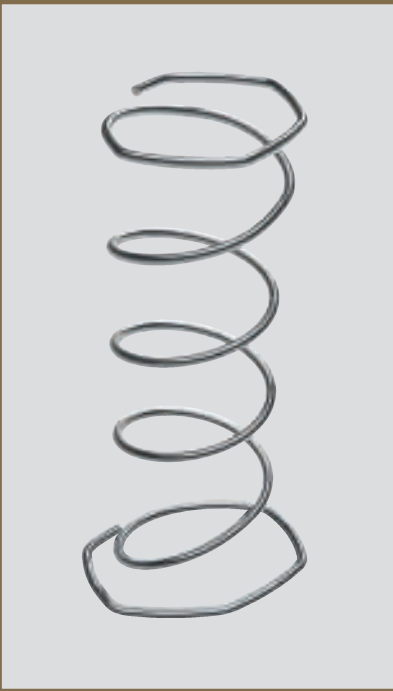


ALTURA

28 cm aprox.

TECNOLOGÍA TEMPUS

Ideal para los físicos más robustos y para quienes prefieren un soporte rígido y firme, la tecnología Tempus de Dorelan es extremadamente sólida y resistente a los esfuerzos y ofrece una elasticidad superior a cualquier otra tecnología.


<p>SOPORTE DE RIGIDEZ ELEVADA</p> <p>Los muelles cilíndricos son conectados entre ellos por un sistema de enganche exclusivo y ofrecen un soporte firme y una perfecta uniformidad de apoyo.</p> <hr/> <p>ÓPTIMA ELASTICIDAD</p> <p>Gracias a la elevada densidad de los muelles (255 muelles/m²) y al sistema de conexión especial que los une, toda la estructura ofrece una excelente respuesta elástica.</p> <hr/> <p>RESISTENCIA ELEVADA</p> <p>La tecnología Tempus se confirma excepcionalmente sólida y resistente, también gracias a la estructura de refuerzo perimetral que encierra el sistema de muelles.</p>		<p>VERSATILIDAD</p> <p>Los colchones Tempus son adecuados para utilizarse sobre cualquier superficie de apoyo: somieres de muelles, somieres de láminas, bases rígidas y canapés abatibles.</p> <hr/> <p>LARGA DURACIÓN</p> <p>La tecnología Tempus es extremadamente resistente y capaz de preservar todas sus prestaciones por muchísimo tiempo.</p> <hr/> <p>TRANSPIRABILIDAD</p> <p>Los niveles elevados de transpirabilidad garantizan una perfecta eliminación de la humedad y una gran resistencia al polvo, lo que asegura una higiene perfecta.</p>
--	---	---

REVESTIMIENTO COMFORT SUITE

Confort excelente, acolchado suave y generoso, elaboración refinada y acabados preciados, máxima practicidad, innovación tecnológica y prestaciones de muy alto nivel: estos son los numerosos beneficios que ofrece el revestimiento Comfort Suite, lo mejor de la gama de Dorelan. Gracias al revestimiento Comfort Suite, una capa acolchada insertada en las dos superficies del colchón, las sensaciones de confort y acogida estarán siempre a los máximo niveles.

- | | | | |
|--|--------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|
| + | + | + | + |
| REVESTIMIENTO
COMFORT EXTRA | DISEÑO E
INNOVACIÓN | DESENFUNDABLE
Y PRÁCTICO | LAVABILIDAD
E HIGIENE |

Rapallo se encuentra disponible con 3 fundas:



**hypoallergenic
4 seasons**


 **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico + Ingeo


 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo


 **Lavado:**
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado




organic


 **Lado de invierno:**
Lana + Ingeo


 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo


 **Lavado:**
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado



**myform
organic**

 **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

 **Lavado:**
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

Portofino

Línea de MUELLES DE ALTO SOPORTE

Tecnología TEMPUS

Comfort MEDIUM



EL COLCHÓN PORTOFINO EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Gracias a su corazón con tecnología Tempus de alta rigidez encerrado en un box perimetral que duplica la estabilidad y la duración, Portofino es un colchón que ofrece un soporte firme y resistente, una elasticidad sin igual y una sensación de perfecta uniformidad de soporte. El modelo ideal para quienes aman una sensación de descanso clásico, pero que desean disfrutar de todos los beneficios de la tecnología ultramoderna y de un revestimiento acogedor, práctico y elegante.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Tienen un físico más robusto o prefieren un soporte rígido y firme, buscan la seguridad de un soporte tradicional, pero exigen un alto rendimiento, un diseño elegante y refinado y toda la practicidad y la higiene de los modelos más modernos.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

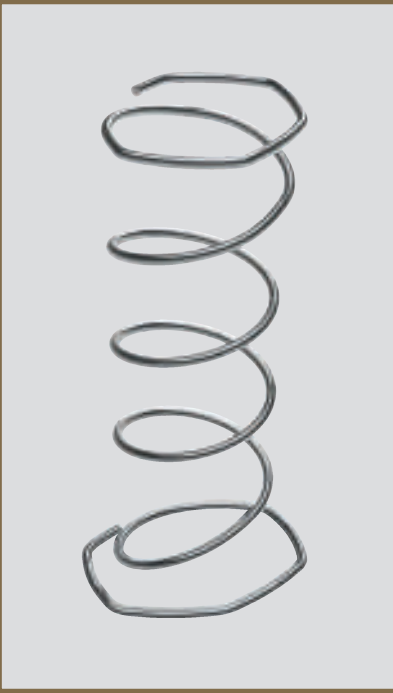


ALTURA

26 cm aprox.

TECNOLOGÍA TEMPUS

Ideal para los físicos más robustos y para quienes prefieren un soporte rígido y firme, la tecnología Tempus de Dorelan es extremadamente sólida y resistente a los esfuerzos y ofrece una elasticidad superior a cualquier otra tecnología.

<p>SOPORTE DE RIGIDEZ ELEVADA</p> <p>Los muelles cilíndricos son conectados entre sí por un sistema de enganche exclusivo y ofrecen un soporte firme y una perfecta uniformidad de apoyo.</p> <hr/> <p>ÓPTIMA ELASTICIDAD</p> <p>Gracias a la elevada densidad de los muelles (255 muelles/m²) y al sistema de conexión especial que los une, toda la estructura ofrece una excelente respuesta elástica.</p> <hr/> <p>RESISTENCIA ELEVADA</p> <p>La tecnología Tempus se confirma excepcionalmente sólida y resistente, también gracias a la estructura de refuerzo perimetral que encierra el sistema de muelles.</p>		<p>VERSATILIDAD</p> <p>Los colchones Tempus son adecuados para utilizarse sobre cualquier superficie de apoyo: somieres de muelles, somieres de láminas, bases rígidas y canapés abatibles.</p> <hr/> <p>LARGA DURACIÓN</p> <p>La tecnología Tempus es extremadamente resistente y capaz de preservar todas sus prestaciones por muchísimo tiempo.</p> <hr/> <p>TRANSPIRABILIDAD</p> <p>Los niveles elevados de transpirabilidad garantizan una perfecta eliminación de la humedad y una gran resistencia al polvo, lo que asegura una higiene perfecta.</p>
---	---	---

REVESTIMIENTO DESENFUNDABLE

La máxima practicidad, versatilidad e higiene encerradas en un cofre de confort, acogida y estética elegante y refinada: estos son los puntos fuertes del revestimiento desenfundable.

Prestaciones elevadas y un diseño clásico que se convierten en un estilo práctico y contemporáneo.

+

DISEÑO Y PRACTICIDAD

+

CONFORT DE CLASE


+

MÁXIMA TRANSPIRABILIDAD

+

LAVABILIDAD E HIGIENE

Portofino se encuentra disponible con 3 fundas:



hypoallergenic 4 seasons

 **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico + Ingeo

 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo

 **Lavado:**
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado



organic


 **Lado de invierno:**
Lana + Ingeo


 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo


 **Lavado:**
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado



myform organic

 **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

 **Lavado:**
en lavadora a 30 °C con ciclo delicado

Levanto

Línea de MUELLES DE ALTO SOPORTE

Tecnología TEMPUS

Comfort FIRM



EL COLCHÓN LEVANTO EN LA VERSIÓN MYFORM ORGANIC CUMPLE CON LA DIRECTIVA 93/42/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES Y ADICIONES A LA LISTA DE PRODUCTOS SANITARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD.

Creado para elevar a la máxima potencia las prestaciones del colchón de muelles más tradicional, Levanto permite apreciar plenamente la solidez, el soporte profundo y resistente y la extraordinaria elasticidad de su innovador sistema de muelles Tempus, gracias al diseño clásico y elegante del refinado revestimiento bordado, adornado con un precioso acolchado. Para una perfecta experiencia de descanso, noche tras noche, año tras año, en la mejor tradición de Dorelan.

PERFECTO PARA TUS CLIENTES QUE:

Buscan un colchón con un diseño clásico que ofrezca una rigidez más tradicional, con un soporte muy pronunciado y no filtrado por la sensación ergonómica, además de una respuesta uniforme en toda la zona del colchón.

PRESTACIONES ELEVADAS

CONFORT



SOPORTE



SENSACIÓN DE RIGIDEZ



ERGONOMÍA

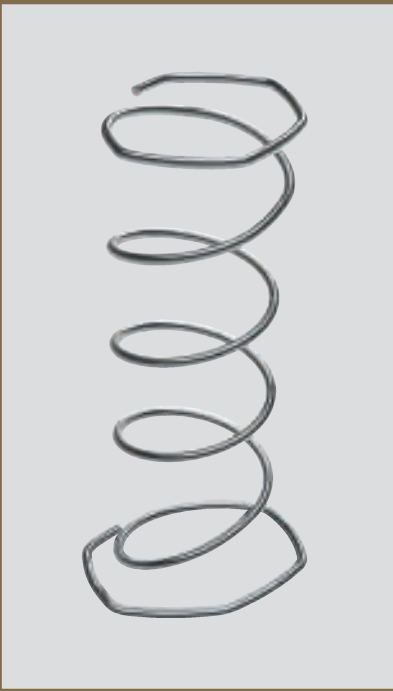


ALTURA

26 cm aprox.

TECNOLOGÍA TEMPUS

Ideal para los físicos más robustos y para quienes prefieren un soporte rígido y firme, la tecnología Tempus de Dorelan es extremadamente sólida y resistente y ofrece una elasticidad superior a cualquier otra tecnología.

<p>SOPORTE DE RIGIDEZ ELEVADA</p> <p>Los muelles cilíndricos son conectados entre sí por un sistema de enganche exclusivo y ofrecen un soporte firme y una perfecta uniformidad de apoyo.</p> <hr/> <p>ÓPTIMA ELASTICIDAD</p> <p>Gracias a la elevada densidad de los muelles (255 muelles/m²) y al sistema de conexión especial que los une, toda la estructura ofrece una excelente respuesta elástica.</p> <hr/> <p>RESISTENCIA ELEVADA</p> <p>La tecnología Tempus se confirma excepcionalmente sólida y resistente, también gracias a la estructura de refuerzo perimetral que encierra el sistema de muelles.</p>		<p>VERSATILIDAD</p> <p>Los colchones Tempus son adecuados para utilizarse sobre cualquier superficie de apoyo: somieres de muelles, somieres de láminas, bases rígidas y canapés abatibles.</p> <hr/> <p>LARGA DURACIÓN</p> <p>La tecnología Tempus es extremadamente resistente y capaz de preservar todas sus prestaciones por muchísimo tiempo.</p> <hr/> <p>TRANSPIRABILIDAD</p> <p>Los niveles elevados de transpirabilidad garantizan una perfecta eliminación de la humedad y una gran resistencia al polvo, lo que asegura una higiene perfecta.</p>
---	---	---

REVESTIMIENTO NO DESENFUNDABLE

Tradicional y tranquilizador en la estética, eficaz y eficiente en su funcionalidad, este es el clásico revestimiento no desenfundable, llevado a la excelencia por la cuidadosa y refinada elaboración de Dorelan. Dedicado a tus Clientes que prefieren la imagen más clásica del colchón de muelles.

+

DISEÑO TRADICIONAL

+

CONFORT Y ELEGANCIA


+

MÁXIMA TRANSPIRABILIDAD

+

6 ASAS LATERALES

Levanto se encuentra disponible con 3 fundas:




hypoallergenic 4 seasons


 **Lado de invierno:**
Algodón Orgánico + Ingeo


 **Lado de verano:**
Algodón Orgánico + Ingeo




organic

 **Lado de invierno:**
Lana + Ingeo

 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo



myform organic

 **Lado de invierno:**
Myform Memory Clima

 **Lado de verano:**
Seda + algodón Orgánico + Ingeo

Certificaciones

El sistema de calidad en el proceso empresarial

Dorelan siempre se ha comprometido a garantizar la máxima transparencia y seguridad de sus productos y **cuenta con las mejores certificaciones del sector**, lo que atestigua los elevados estándares de calidad que caracterizan su trabajo cotidiano.

Dorelan ofrece a sus clientes una serie de certificaciones que la hacen única en el panorama italiano de las empresas que fabrican productos para camas.

Con esta filosofía, Dorelan ha decidido enfrentar también, con la máxima prioridad, el problema relacionado con las condiciones higiénicas de todas las fases del ciclo de producción, **obteniendo una certificación muy importante que garantiza al consumidor la calidad y la seguridad de sus productos.**

- _ Certificación de higiene
- _ LCA Life Cycle Assessment
- _ CE Producto sanitario
- _ UNI EN ISO 9001
- _ ERGOCERT
- _ Oeko-Tex STANDARD 100, Clase I



Certificación de higiene

En 2017, Dorelan se convierte en la primera empresa italiana del sector de productos para camas en ofrecer a sus clientes una higiene excelente para todos sus colchones y almohadas, gracias a un nuevo reglamento B&T S.p.A. de garantía de higiene que apunta a garantizar condiciones de higiene óptimas para los productos de Dorelan, garantizadas en todas las fases del ciclo de producción: desde el aprovisionamiento, pasando por los procesos de producción y transformación, hasta el embalaje, envío y entrega. La «GARANTÍA DE HIGIENE PARA COLCHONES Y ALMOHADAS» añade aún más valor a la ya elevada calidad de nuestros productos.



LCA_Life Cycle Assessment

Desde 2017, Dorelan ha elegido el Life Cycle Assessment (LCA), una técnica reconocida a nivel internacional y regulada por las normas ISO 14040-14044, como herramienta para su estrategia medioambiental, lo que permite evaluar y comunicar correctamente las prestaciones medioambientales de los productos. El análisis LCA es útil para orientar el nuevo diseño de los productos a fin de minimizar el impacto a través de la optimización del consumo de recursos naturales o la reducción de las emisiones en el aire, en el agua o en el suelo.



Producto sanitario

La empresa, para los Productos sanitarios que produce, está sujeta a normativas específicas y debe cumplir estrictos requisitos de seguridad y eficacia, como está previsto en el anexo I de la Directiva 93/42/CEE y posteriores integraciones, que se aplica en Italia por medio del Decreto Legislativo 46/97. La certificación sanitaria establece que estos productos están registrados en la base de datos del Ministerio de Salud italiano, que aprueba su comercialización y permite una mejor trazabilidad para garantizar la seguridad del producto.



Sistema de Gestión de Calidad

Desde 1999, B&T S.p.A. tiene la certificación ISO 9001 y se ha adaptado a los últimos cambios que el sistema de gestión de la calidad requiere con la nueva edición ISO 9001. Este método supone una revisión global de todo el sistema de calidad de la empresa y una evaluación de los riesgos en todos los procesos de la empresa, induciendo así, si es necesario, una reorganización dirigida a la mejora continua para poder producir y entregar colchones y almohadas de conformidad con el rendimiento prometido, seguros y fiables a lo largo del tiempo.



ErgoCert

La Certificación Ergonómica ha sido obtenida de acuerdo con las Disciplinas y Especificaciones Técnicas de ErgoCert - Entidad de Certificación de la Ergonomía. En particular, en el caso de los colchones, las evaluaciones en el área biomédica permiten calcular un Índice de Confort instrumental. Con referencia al valor sanitario, se calcula también el porcentaje medio de la superficie activada a presiones inferiores a la de la oclusión capilar.



Oeko – Tex

El STANDARD 100 de OEKO-TEX® es un sistema de control y certificación independiente para el sector textil que se basa en el amplio y severo seguimiento de cientos de sustancias individuales para asegurar una seguridad del producto alta y efectiva tanto para los seres humanos, como para el ambiente. Los productos de Dorelan que han obtenido la certificación STANDARD 100 de OEKO-TEX® están registrados en la Clase I, la misma clase en la que se clasifican los artículos para bebés y niños pequeños de hasta 3 años de edad.

Validez de las Garantías

Con el término «GARANTÍA» se entiende la reparación o sustitución gratuita del producto o de sus componentes defectuosos en cuanto a fabricación o material. En caso de defecto, todos los productos o componentes defectuosos están garantizados por DORELAN de acuerdo con el esquema siguiente:

Artículo de DORELAN			DURACIÓN DE LA GARANTÍA
Colchones	Núcleo/Caja/Sistema de muelles	5 años	2 años de Garantía Legal (Decreto Legislativo 206/2005) + 3 años de Garantía Comercial
	Fundas, Banda, Asa	2 años	Garantía Legal (Decreto Legislativo 206/2005)
	Accesorios (cremalleras, etiquetas, etc.)		
	Partes compradas individualmente (por ejemplo: funda, núcleo)		

EXCLUSIÓN DE LA GARANTÍA Y PRESCRIPCIONES

La garantía se considera nula y/o no válida en los siguientes casos:

- _ Perjuicio de las condiciones higiénicas, en particular, si el producto está comprometido desde el punto de vista higiénico; este estado debe ser evaluado por el revendedor
- _ Insatisfacción y/o expectativas defraudadas, a nivel subjetivo, con respecto a las prestaciones y/o características encontradas en el momento de la compra (por ejemplo, si el producto es demasiado blando/rígido, retiene/dispersa demasiado calor, etc.)
- _ Daños debidos al transporte o al desplazamiento que no se hayan reclamado en el momento de la entrega
- _ Modificación, manipulación, alteración del producto o parte de él, incluida la eliminación total o parcial de las etiquetas y la alteración de las mismas
- _ Uso impropio del producto o negligencia y falta de cuidado durante el uso o el almacenamiento
- _ Superficie de apoyo del colchón no adecuada y/o en estado alterado (es aconsejable consultar con el punto de venta para verificar la conformidad del soporte)
- _ Deterioro debido al desgaste normal
- _ Daños de responsabilidad del usuario (por ejemplo, agujeros, desgarros, manchas y moho)
- _ Cualquier defecto causado por el uso de la ropa de cama que, en contacto con la funda del colchón, provoca el frisado (por ejemplo, sábanas y fundas de colchón de mala calidad)
- _ No cumplir con las reglas de comportamiento definidas en el folleto de garantía.

Además, estas circunstancias liberan al fabricante de cualquier responsabilidad por cualquier daño a animales o personas.

COMUNICACIONES - RECLAMACIONES

Para cualquier tipo de comunicación y solicitud de información, el usuario puede contactar con la empresa a través de:

- el correo electrónico export@dorelan.it
- el formulario en www.dorelan.it, que permite abrir una solicitud de asistencia.

El Departamento de Asistencia gestionará las respuestas según el orden cronológico de llegada de los distintos contactos.

En la gestión de las reclamaciones, la primera referencia que debe tener el Usuario, en caso de insatisfacción, es, y debe siempre ser, la Tienda donde se realizó la compra, en cumplimiento de los términos de la ley (Art. 130, Decreto Legislativo 6 de septiembre de 2005, n.º 206).

Es el Punto de Venta el que se encarga de la queja del Usuario, y es siempre el Punto de Venta el que debe ver y evaluar el objeto de la queja en base a su conocimiento y profesionalidad.

Validez de las Garantías

Definición de las etapas de la gestión del reclamo		
Paso	Actividad	Responsable
Fase 1	Ver el defecto objeto de la queja: Ver el producto y el contexto (sistema de camas, ambiente, etc.) con fotos del defecto en el detalle, del producto completo, del soporte, de la etiqueta con código de barras (visión completa)	Tienda / Agente
Fase 2	Evaluación del estado del producto, independientemente del defecto: El producto debe estar en un estado higiénico decoroso, no manipulado y bien mantenido	Tienda / Agente
Fase 3	Definición de la causa: _ B&T (defecto de producción) - gestión en garantía _ Usuario - gestión comercial _ Cliente / transporte - gestión en garantía de los defectos relacionados con la gestión logística que puedan afectar a la calidad higiénica del producto (manchas, moho, cuerpos extraños, insectos o sus restos)	Transportista/Punto Venta/Agente
Fase 4	Definición del tipo de defecto: _ Acc. eléctricos para somieres de láminas (por ejemplo: mando a distancia, transformador) _ Acc. Somieres de láminas (por ejemplo: mecedor-cursos-esquineros) _ Cambio por calor _ Cambiar por olor _ Cambio núcleo/caja _ Cremallera defectuosa _ Costuras defectuosas _ Diferencia de espesor _ Láminas defectuosas _ Error de carga B&T _ Error de entrega del transporte _ Error de pedido del agente _ Error de pedido B&T _ Error de pedido del Cliente _ Funda suelta _ Largueros rotos-defectuosos _ Colchón deformado _ Medidas no correspondientes _ Sistema de muelles/núcleo con defectos _ Motor de los somieres de láminas _ Moho con menos de 4 meses _ Moho con más de 4 meses _ Presencia de cuerpos extraños _ Presencia de insectos o sus restos _ Producto mojado-húmedo _ Producto dañado con el lavado _ Producto manchado _ Producto ruidoso _ Somier abollonado-rayado _ Tejido con agujeros _ Tejido con pilling _ Variación en la capacidad de soporte	Tienda / Agente
Fase 5	Solicitud de aprobación de la autorización de gestión de la devolución	Tienda / Agente
Fase 6	Comunicación al Departamento de Asistencia de B&T S.p.A. de: tipo de defecto, causa del defecto, estado del producto con foto del producto y solicitud correspondiente de autorización de devolución	Tienda / Agente
Fase 7	En espera de la confirmación de la autorización por parte de B&T S.p.A. Aprobación de la autorización a la devolución	Tienda / Agente Oficina de Asistencia
Fase 8	Gestión de la devolución: redacción del albarán, embalaje de las devoluciones en paquetes, Etiquetado de la devolución	Tienda

Notas

CONDICIONES GENERALES DE VENTA

Gestión de los pedidos:

- por medio de fax, al número +39 0543 1917420
- por medio de correo electrónico, a la dirección de correo electrónico export@dorelan.it

Gestión de cambios: Los cambios en los pedidos, solicitados por el Cliente, deben llegar a la oficina comercial de B&T S.p.A. (vea las referencias descritas en el punto anterior); mientras que cualquier cambio en el pedido realizado por B&T S.p.A. se aplica solo si se comunica y acuerda previamente con el Cliente.

Entrega: El plazo medio de entrega es de 10 a 15 días a partir de la fecha del pedido, excepto en casos de fuerza mayor no previsible por la organización de la empresa. Para las solicitudes de entrega «urgente», el Cliente tiene la posibilidad de contactar con la oficina comercial para definir los tiempos de entrega. Si la solicitud de urgencia se define exclusivamente por fax o correo electrónico (n.º de fax +39 0543 1917420, correo electrónico: export@dorelan.it), la oficina de expedición gestiona ese pedido, en función del lugar de destino, añadiéndolo a la primera entrega programada.

Pagos: Pagos fuera de plazo, cobro de intereses por demora.

Esta lista de precios invalida y sustituye todas las anteriores. B&T S.p.A. se reserva el derecho de aportar en sus productos y en su sistema de empresa todos los cambios que considere oportunos.

Colchones

- Todos los colchones de muelles se crean con la tecnología Box System.
- Colchones moldeados: el coste de la diferencia de medidas se aplicará con un aumento de +25 % para los artículos de muelles (solo con la aprobación de la empresa).

Los datos dimensionales de las hojas de datos de los productos están sujetos a una tolerancia definida por el sistema de gestión de calidad de Dorelan. Todas las temperaturas indicadas se expresan en grados Celsius.

LAS IMÁGENES CONTENIDAS EN ESTE CATÁLOGO Y TODO EL MATERIAL PUBLICITARIO SON DE PROPIEDAD DE DORELAN B&T SPA Y ESTÁN SUJETAS A LOS DERECHOS DE AUTOR. ESTÁ PROHIBIDO UTILIZARLOS EN CUALQUIER CONCEPTO Y FORMA SIN LA AUTORIZACIÓN EXPRESA Y ESCRITA POR PARTE DEL PROPIETARIO. PARA INFORMACIÓN SOBRE LAS NORMAS DE USO, CONTACTE CON SU REPRESENTANTE COMERCIAL DE REFERENCIA.

Diseño Gráfico

Dorelan_Alice Pignatti

Textos

Dorelan_Michele Roversi
_Silvia Bergamaschi

Foto

Studio Oltremare

Impreso por

GeGraf



KCAT00053003 - RO.MA. SPA

B&T S.p.A.

Via Due Ponti , 9
47122 Forlì - Italy

Contactos del departamento de exportación:
Tel. +39 0543 1917476 - Fax +39 0543 1917420

export@dorelan.it - www.dorelan.com